



(Especial para Mundo Femenino)

(USIS).— La Fundación Solomon R. Guggenheim ha creado un Premio Internacional de \$ 10.000 que se otorgará anualmente al artista que pinte un motivo que se

leccione un jurado internacional. El premio se hará en efectivo y sin ninguna restricción. El cuadro se seleccionará en 16 o más — Pasa a la Pág. OCHO

# MUNDO FEMENINO

Por la libertad y la cultura en la unión de América

CIRCULA SIMULTANEAMENTE EN COSTA RICA Y EN EL SALVADOR

AÑO IX N° 249  
TELEFONO 1024

ROSALÍA DE SEGURA, Directora  
LUNES 30 de Julio de 1956

San José, Costa Rica  
San Salvador

## Interesantes declaraciones alrededor de la recién celebrada Conferencia de Presidentes en Panamá, hace para la Prensa Nacional y Extranjera el Presidente Figueres

"EN NOMBRE DE MI GOBIERNO Y DEL PUEBLO COSTARRICENSE FELICITO A PANAMA EN SU GOBIERNO Y PUEBLO, POR HABER SIDO TEATRO DE TAN GRANDIOSO ESPECTACULO HISTORICO". PALABRAS DE FIGUERES

"Mi propósito de visitar Costa Rica, obedece, a más del deseo de propiciar con tal visita un mayor acercamiento entre ambos pueblos, al anhelo de desvirtuar los rumores que aseguran que la amistad que he procurado con otros gobiernos centroamericanos tienen como fondo inimizad con Costa Rica". Expresiones de Castillo Armas

La prensa nacional y extranjera fue convocada en la tarde del martes pasado por la Presidencia de la República para que escuchara

de labios del propio Jefe de Estado sus declaraciones alrededor de la recién celebrada Conferencia de Presidentes en Panamá. Nosotras

que sabíamos de las ovaciones que se hicieron en la hermana República sureña al gobernante tico, en homenaje al sistema democráti

camente feliz de su gobierno, único que toleramos los costarricenses, acudimos sumamente interesadas, — Pasa a la Pág. OCHO

## HACIA LA ESCLAVITUD MEDIANTE FALSAS PROMESAS Y GRANDES MENTIRAS

De la Dirección:

Damos publicidad al presente artículo, por cuanto todo su con-

tenido es un clarín de alarma en esta hora de engaño para el campesinado de América. La damos también con la intención de que los gobiernos demócratas procedan al ordenamiento debidamente humano en sus programas gubernativos, recordando que no es sólo con palabras y mensajes con lo que la democracia se sal-

va, sino con realidades felices que vengan a poner las masas humanas al margen de la miseria y de la ignorancia, larvas en las cuales nutre su nefasta trompa la bestia comunista.

Bueno es pues que el campesinado americano conozca las artimañas de la hiena comunista, pero bueno también que los go-

bernantes demócratas les pongan a salvo de ellas.

PROMESAS

Para los campesinos oprimidos del mundo, el tema comunista de "Reforma Agraria" ha tenido la apariencia de filasa guadana que desbroza el campo de malezas. — Pasa a la Pág. DOS



Presidente Eisenhower



Presidente Figueres

### RAYOENTREVISTA

"Como industrial tengo que ver con simpatía la idea que ha expresado usted acerca de lo que por el momento quieren los unionistas, pues que más querría yo que tener más mercado para mis productos", nos dice don S. A. destacado industrial de la harina

La casualidad nos pone frente a un destacado industrial de la harina residente en una de nuestras Provincias. Sabiendo que es persona de grandes ideas y sabia opinar, le preguntamos luego del efusivo saludo que él nos merece,

si tiene alguna cosa que decir para nuestros lectores.

"Y cómo no, — nos dice — si hasta pensaba escribir opinando sobre este asunto del Unionismo que han alborotado Ud.s. Pero bue — Pasa a la Pág. CUATRO



"Bueno será que todos nuestros colegas vayan pensando en llevar a cabo la idea de una Federación Centroamericana de Periodistas, con fines únicamente culturales y sociales. Ello daría pie para realizar luego algunas otras buenas ideas que tiendan al mejor entendimiento y bienestar de los colegas de todo el Istmo".

"Es de esperar que sea contemplada con toda la justicia debida la situación de los cacateros de la zona Atlántica, concediéndoles la moratoria por ellos solicitada. Y a más de esto, lógico es esperar también que se les preste todo el apoyo debido, ya que haciéndolo no sólo se los soluciona una difícil situación, sino que, además se — Pasa a la Pág. CUATRO

## La orientación profesional en Francia

Artículo inédito de Henry Rey

Desde hace una treintena de años, la orientación profesional en Francia ha adquirido una singular importancia para todos los problemas que plantea y para el público a quien interesa. Es sabido que esta orientación puede definirse por

el conjunto de todo lo que hace para ayudar al individuo a dirigirse hacia la profesión que mejor le conviene, teniendo en cuenta sus gustos, sus tendencias, sus capacidades, así como también la situación económica y el estado del mercado del trabajo en un porve — Pasa a la Pág. SEIS

## Maribel Arrieta Gallegos, la preciosa muchacha salvadoreña que estuviera a punto de ser Miss Universo, habla para los lectores de MUNDO FEMENINO

"Cuando la cultura centroamericana se robustezca debidamente, estos pueblos todos llegarán a la Unión, para ello será preciso también tener un corazón libre de localismos, y éste no puede ser paralelo jamás a espíritus estrechos"

Palabras de la bella muchacha que comienza a dar sus primeros pasos en la senda del periodismo, y que ha sido huésped de los costarricenses durante una semana

La casualidad feliz aliada del periodista, nos reúne en un vuelo feliz con la linda muchacha salvadoreña que estuvo a punto de ser Miss Universo. Es, pues la ocasión de hablar detenidamente con ella, ya que antes, ni sus ocupaciones como excelente oficinista, ni nuestro excesivo trabajo, nos habían permitido departir con la tran-

quilidad con que ahora lo hacemos a bordo del avión de la misma compañía en que trabaja Maribel.

Es ella, no solamente la muchacha linda que hace volver la cabeza a todos los hombres y suspirar muy hondo a las mujeres, cuando la ve por sí sola no nos habríamos impresionado jamás, ya que la

belleza es algo fugaz y a veces no vino para la mujer... cuando es tanta. No es este felizmente el caso de la salvadoreña que a poco comienza la plática nos impresionó — Pasa a la Pág. OCHO

## Los Clubes Internacionales de Amas de Casa en los Estados Unidos, fomentan el mutuo entendimiento

(USIS). Washington.— La satisfacción que experimentó una mujer norteamericana cuando tuvo oportunidad de canjear ideas con mujeres de otros países dio origen a una organización en esta capital a la que se denominó Clubes Internacionales de Amas de Casa. A Mrs. E. Ross Adair,

esposa de uno de los representantes en el Congreso por el Estado de Indiana, se le debe la organización de los Clubes.

Mrs. Adair manifiesta que se le ocurrió la idea hace ya tres años, después de que su marido pasó a formar parte del Comité de Relaciones — Pasa a la Pág. OCHO

## El Gobierno tiene en mente consultar con la Iglesia Católica la posibilidad de trasladar algunos días de Fiesta Religiosa al domingo más próximo

Haciendo una estimación teórica del valor económico de un día de trabajo en Costa Rica, nos daría una suma aproximada de seis millones de colones como valor de la pérdida nacional de cada día que no se trabaja". Palabras del señor Presidente de la República en relación con los días feriados

Al suscitarse unos comentarios alrededor de que se declarase día feriado el 25 de julio, fecha en la cual se conmemora el aniversario de la voluntaria anexión de Guacacaste al territorio costarricense, el Presidente Figueres dijo: "Es-

tamos procurando dar decretos y reglamentaciones para que la fecha siga siendo de preferencia fiesta escolar en todo el país, pues éstas tienen más valor educativo, y son de mayor peso en acontecimientos históricos de esta natura

leza que los simples días feriados. En una celebración escolar se dan amplias explicaciones a las nuevas generaciones sobre el significado de la misma. En cambio un simple día feriado está expues — Pasa a la Pág. DOS

## Texto íntegro del informe del Consejo de la Liga Costarricense de Municipalidades

EL CONCEJO DIRECTIVO DE LA LIGA COSTARRICENSE DE MUNICIPALIDADES, con vista del informe presentado por su Secretario General, Lic. don Arnoldo Jiménez Zavaleta, en sesión celebrada el día 20 de junio próximo pasado, se permite informar a los 51 Municipios del país, Miembros que son de la LIGA y a la ciudadanía en general, de los siguientes hechos:

1.—Que la negativa de la Asamblea Legislativa a aprobar el proyecto tendiente a facultar a las Municipalidades para contribuir al sostenimiento de la LIGA, no significa, en modo alguno, que por ese hecho la LIGA COSTARRICENSE DE MUNICIPALIDADES haya dejado de existir. Hemos tomado la decisión los suscritores de empeñarnos más, cada día y por medio de la Entidad que nació en

el Segundo Congreso de Municipalidades, celebrado del 15 al 20 de setiembre de 1954 en que ésta pudo realizar una serie de servicios y de asesoramiento que mucho ne-

cesitan las localidades del país, tal como otras ligas o asociaciones lo están haciendo en otros países. 2.—Debemos destacar, en nombre de asesoramiento que mucho ne-

### AUSCULTANDONOS

## No hay razón que justifique el impedimento que se ha puesto en nuestro país al consumo del café soluble centroamericano

Vanos son los temores de los cafetaleros ticos al respecto y poca su visión comercial

Nos hemos enterado con gran sorpresa de que pese al Tratado de Libre Comercio existente entre la hermana República de El Salvador y Costa Rica, se ha impedido la entrada a nuestro país del

nuevo producto a base de café, de nominado "Listo", que es un café soluble preparado en la hermana nación, similar al conocido Nescafé y de tan buena calidad como — Pasa a la Pág. DOS

### LOS LECTORES OPINAN

"Si esta tan traída y jamás realizada unión hubiese tenido el calor que se le ha pretendido dar desde 1842, por hombres de la talla de los que realizaron la Federación Americana, el resultado habría sido, a no dudarlo, semejante al de los Estados Unidos de Norte América"

Nuevos conceptos enviados por nuestro distinguido amigo don Rafael Angel Segura López, en relación con la Unión Política de Centroamérica

San José, 23 de Julio de 1956.

Presente  
Mi muy estimada doña Rosalía: En su prestigiado semanario correspondiente a esta fecha, he leído su contestación a mi carta que

sobre la Unión Centroamericana dirigió a usted en días pasados. Créame que su contestación me satisface en cuanto a los puntos que indica como A, B, y C, pues-

to que esto es lo que sentimos los ticos en relación con nuestros hermanos centroamericanos. Y es más; desde que estos pequeños países — Pasa a la Pág. CUATRO

# Mundo Femenino

Periódico de lucha por la Cultura y la Verdad.

TELEFONO 1024 APARTADO 4343

100 Varas al Sur y 75 al Oeste de la Botica Francesa  
Casa N° 259 — Avenida 6 entre calles 2 y 4.

### PERSONAL

Directora y Jefe de Redacción: ROSALBA DE SEGURA.

Redactoras:

HOLDA VARGAS, EIDA GOMEZ, ROSIVELL SEGURA

ENRIQUE MUÑOZ HERRERA, Cronista Deportivo.

Suscripción mensual C 1.00, Número suelto C 0.25

Número atrasado C 0.50, Atrasado más de 6 meses C 1.00.

Venta al pregon los lunes.— Editado en la Imprenta Borrás.

### HACIA LA ES...

Ante la simple profecía del advenimiento de una nueva era, sus corazones se han henchido de esperanzas. Se les ha asegurado con tendenciosa mira, que el comunismo es la satisfactoria respuesta a sus ancestrales anhelos de ser dueños de las tierras que cultivan.

La promesa comunista incluye todo lo que el auténtico campesino se ha esforzado por lograr y ha luchado por obtener:

Tierra que pueda cultivar a su antojo.

Tierra que produzca para su propio beneficio.

Tierra que pueda legar a sus hijos.

Tierra, en fin, que pertenezca a él y solamente a él.

Ante esa perspectiva, muchos campesinos acogieron gustosos la mano que el Comunismo les tendió. En todos los tiempos de la historia, el campesino mundial ha reaccionado entusiastamente ante el horizonte de redención y libertad. Por incontables siglos ha sido sometido al cultivo de la tierra bajo el cruel látigo del terrateniente. Bajo el sistema feudal, a pesar de que aquellos campesinos no tenían derecho alguno sobre la pequeña porción de tierra que se les daba a trabajar, no podían ser despojados de ella.

A través de plagas, hambre, opresión y leoninos impuestos, el campesino, cultivó su porción de tierra, con amoroso cuidado, sin que de su mente se apartara el luminoso ideal de llegar algún día a poseerla en propiedad.

El campesino contemporáneo, sin darse cuenta de la falacia que la historia del comunismo despliega, en proporción considerable, se ha acogido a esa nueva ideología.

¿Han podido los comunistas cumplir sus deslumbrantes promesas de redención?

Por lo que se sabe y por lo que

### Viene de la Pág. PRIMERA

el mundo ha visto, esas mismas promesas constituyen ahora contundente acusación en contra de la Unión Soviética y del comunismo. Acusación que, por la actualidad de los hechos, es fácil comprobar:

El comunismo busca la desaparición del campesino como clase social.

El comunismo busca la esclavitud del campesino.

El comunismo busca la creación de un proletariado sin tierras.

El comunismo es tan reaccionario como es brutal.

### EL GRAN EMBUSTE

Que el comunismo es cínica mentira, ha quedado prácticamente demostrado en Corea. Allí, donde el paralelo 38 separa el norte de Corea, (controlado por comunistas), del resto de la República de Corea, se puede apreciar el ejemplo viviente de dos distintas formas de vida campesina.

El régimen comunista de Nor Corea, muy experimentado en la utilización de la tierra como sefuelleo o carnada para la realización de sus planes de dominio y esclavitud mundial, hizo grandes promesas a los campesinos que quedarán bajo su férula, para, en resumen, sacar de ellos mucho más.

La "Reforma Agraria" de los soviéticos se inició con una confiscación general de tierras. De acuerdo con sus propios cálculos, se arrebataron de sus legítimos dueños, sin compensación alguna, alrededor de 1.135.000 hectáreas de terrenos agrícolas. Millones de campesinos que se opusieron al nuevo régimen soviético, fueron brutalmente arrancados de sus hogares para ser deportados a lejanos campos "correccionales" de trabajos forzados.

(Continuará)

### EDITORIAL

## COMENCEMOS AQUI

En el brillante discurso pronunciado ante la Conferencia de Presidentes en Panamá por el señor Presidente Figueres, y publicado en los principales diarios costarricenses del viernes 27 del presente, externó conceptos propios muy atinados y sabios sobre la razón básica del existente desequilibrio social, económico y político de América, a nuestro juicio, productos del último de los dos primeros. El, les llamó fermentos.

Las ideas claras y concisas expuestas por el Mandatario costarricense serían en su aplicación de indiscutible beneficio para los demás países americanos y tal deseamos inspirados en el profundo espíritu americanista que corona nuestros ideales, pero... en la realidad inmediata, en la conculcente, en la que puede y debe ser verificación de la sinceridad de los conceptos presidenciales, a más de prueba indestructible del prodigioso fondo de verdad de ellos, todos y cada uno deben de ser aplicados en la medida de sus posibilidades en el territorio tico, para que este jirónico americano, tan querido, tan respetado y ovacionado siempre, aun esta vez en la persona del Presidente Figueres, durante su visita presidencial a Panamá, continúe mereciendo iguales sentimientos y de reflejo recibiendo el beneficio de ellos emanado.

Felizmente, en lo que a Democracia respecta, nada tiene Costa Rica que enmendarse. Antes bien, momentos hay en que: sentimos los abusos que amparados a esa bella Democracia tica se cometen, irrespetando la dignidad del individuo y de la sociedad. Eso lo hemos sentido y lo censuramos, pero... estamos de acuerdo en que es mejor permitir se abuse de la libertad y no que ésta sea atropellada por quienes gobiernan, que eso nunca lo tolerará el pueblo costarricense.

Nos sentimos satisfechas, pues, de este sistema democrático y deseamos para él una seguridad perenne por lograr lo cual no omitiremos esfuerzo ni sacrificio. Sentimos también honda satisfacción por el aparato que de acuerdo a los Tratados Internacionales y a su espíritu de comprensión y tolerancia, Costa Rica brinda a los emigrados políticos, ufánandonos de nuestra rebeldía y estrechar las manos de los tiranos en homenaje a los pueblos que ellos oprimen y a los cuales vejan en sus humanos derechos.

Mas si creemos que es preciso para actuar dentro de casa, hacer una revisión de los sistemas hoy imperantes, corrigiéndolos en lo debido y mejorándolos en lo posible, que lo malo no es equivocarse porque esto es de humanos, sino empecinarse en no reconocer y corregir errores. Ya lo dice el señor Presidente Figueres en el discurso que aquí comentamos: "Necesitamos antes que proyectos específicos, un plan general. El objetivo del plan debe ser el engrandecimiento de la riqueza local de los países atrasados".

Y es lógico suponer que no puede haber riqueza donde hay desequilibrio. Aquí lo hay. Ejemplo: la situación que apuntan los productores de caña en los diarios de la semana pasada, situación que nos tiene en carácter de importadores de azúcar, de exportadores que éramos, y a la no menos caótica, que señalaron en esos mismos diarios los cacaoteros.

En algunas oportunidades y con buenas razones apoyando su argumento, esfuerzos industriales y agricultores han opinado desde las columnas de este periódico sobre el perjuicio que para ellos ha sido el alza básicamente destensificada de salarios. Hoy los productores de caña apoyan su ruina en igual argumento. Es, pues, aquí, en donde podemos señalar uno de los puntos que ameritan la razón a nuestro sugerir de que se hagan revisar los sistemas imperantes, si en verdad queremos poner al país en pie de producir riqueza, de lograrla al ciento por uno ya que en un territorio de 51.900 kilómetros cuadrados apenas hay una población de 978.966 habitantes según datos emanados de la Dirección General de Estadística y Censos hasta el primer semestre del presente año.

No tenemos en cambio nada que pedir al sistema educativo que ha venido desarrollándose en Costa Rica; antes bien, sentimos con orgullo que ha sobrepasado el medio ambiente, que se ha superado, en una palabra, que en lo que a su pueblo respecta educacionalmente, no es utópico el deseo del señor Presidente Figueres. Tendrá, pues, a su haber material humano mediana y satisfactoriamente educado.

Mas, a como van las cosas, no tendrá esa satisfacción en el aspecto salud, ya que floja su agricultura, flojo será por consiguiente su medio industrial y en consecuencia muy baja su economía, lo que se traducirá en desnutrición que, agregada a los deficientes sistemas sanitarios, como son los que soportan varios barrios, entre ellos los del Sur para sólo referirnos a los más populares, tendremos como resultado un elemento humano huésped perenne de sanatorios y hospitales, nulo para la producción, cero como factor en la columna del enriquecimiento del país y número crecido en la contraria.

¿Resultados? El fermento social y económico que señaló en su discurso memorable el Presidente Figueres, fermento que sabrán muy bien aprovechar para su beneficio los políticos sin conciencia.

Es aquí donde otra vez se impone la revisión de sistemas. No pensando en la ampliación de vías, necesarias es cierto para estar a tono con el progreso, pero no tan indispensables como el librar al pueblo en sus más afectados sectores de los peligros inherentes a servicios sanitarios deficientes; no tan indispensable como propiciar por todos los medios y aunando para ello todos los recursos del caso, el incremento agrícola del país; no tan indispensable como garantizar el auge creciente a las empresas industriales, bases todas éstas que garantizan la riqueza del Estado, y que de ser realizadas con éxito en pequeño, servirán de gran ejemplo a esos otros países americanos que concurrieron a la cita de Panamá y escucharon las palabras del Presidente Figueres, exponentes todas ellas del profundo conocimiento que él tiene de cómo resolver los problemas básicos, en el robustecer de los sistemas económicos y fundamentales en el sostenimiento de las columnas de la Democracia Americana, que bien pueden ser agraciadas por los fermentos económicos, sociales y políticos por él apuntados, grietas éstas siempre buscadas por el temible cáncer comunista.

Cabe pues, decir muy optimistas: Señor Presidente: ¡comencemos aquí!

# CASIMIRES LUCONI

Por medio de las páginas de MUNDO FEMENINO dos pueblos hermanos se abrazan, fraternizan y aunan sus anhelos de cultura. Salvadoreño: No lo olvide, hemos venido hasta usted con estas páginas como brazos tendidos que le ofrecen amistad. Aceptela, aprovéchela.

## Extracto del discurso del Presidente Figueres ante la Conferencia de Presidentes recién celebrada en Panamá

No están presentes en esta Conferencia, y ojalá que lo estén en la próxima, dos países de América que se rigen por fórmulas políticas nuevas, heterodoxas.

El Dominio del Canadá y el Estado Libre Asociado de Puerto Rico no son "Repúblicas" Americanas, pero son dos democracias cuyas normas políticas honran al Hemisferio.

Ambas debieron formar parte de la Organización de Estados Americanos, y de todos los conclave de los países del Nuevo Mundo.

Sé que el pueblo puertorriqueño, dignamente representado aquí, por voluntad propia, mediante el Gobierno de los Estados Unidos, en la noble figura del Presidente Eisenhower.

Pero la presencia directa del Gobernador Muñoz Marín — uno de los pensadores que más han contribuido a solucionar el problema americano — sería un homenaje justo a su persona y a su pueblo, y contribuiría a perfilar mejor la fisonomía del Estado Libre Asociado, no solamente en beneficio de América sino del Mundo.

Particularmente en nuestro tiempo, conviene reconocer el mérito de los pueblos que encuentran fórmulas políticas capaces de solucionar sus problemas específicos.

Los conceptos clásicos del estado soberano están fracasando ante la tarea de poner fin en el mundo a los restos del colonialismo, sin causar dislocaciones graves o injustas.

Los Estados Unidos y Puerto Rico, al crear el Estado Libre Asociado, han dado una pauta. Si esta fórmula no puede copiarse, porque las circunstancias varían, podría al menos seguirse el espíritu que la inspira.

Merecen aprecio quienes formulan instituciones políticas que, respetando legítimos derechos adquiridos, o conservando ventajas existentes, dan oportunidad para que el hombre desarrolle su personalidad en ambiente libre y digno.

Panamá, 22 de julio de 1956.

JOSE FIGUERES

### EL GOBIERNO TIENE... Viene de la Pág. PRIMERA

to a que nadie se ocupe con verdadero civismo de la fecha patriótica que se desea celebrar y se convierta en una fiesta más. Además, nuestro país necesita reducir el número de días feriados y no aumentarlo. Estamos en una época de nuestra vida nacional en que se necesita mucho trabajo para desarrollar plenamente nuestro país. Algunas instituciones han sugerido la idea de que ciertos días feriados que caen el medio de la semana sean trasladados al sábado o al lunes para evitar al menos la interrupción de trabajo semanal que siempre viene a resultar un verdadero trastorno.

El Gobierno tiene en mente con sultar con la Iglesia Católica la días de fiesta religiosa al dorido

días de fiesta religiosa al domingo más próximo. Haciendo una teoría del valor económico de un día de trabajo en Costa Rica, dividiendo el ingreso anual por el número de días hábiles, nos dará la suma de seis millones de colones como valor de la pérdida nacional de cada día que no se trabaja en el año.

Esto no quiere decir que debamos irrespetar las tradiciones o sentimientos por una consideración económica, pero, si es conveniente tomar en cuenta este factor económico en una época en la que todos estamos empeñados en que el país salga de su pobreza y pueda sufragar el costo "elevado" de una mayor cultura nacional.

### AUSCULTAN... Viene de la Pág. PRIMERA

aquel, sin que nuestra afirmación tenga carácter de propaganda pagada alguna.

Y decimos con gran sorpresa por cuanto supimos que dicha prohibición emanó del temor externado por un grupo costarricense de productores de café, quienes supusieron que el consumo del mencionado producto vendría a perjudicarles en la venta del popular café molido que aquí expenden.

A nuestro modo de ver, no hay razón, si solamente la ya apuntada es, que justifique el impedimento que se ha puesto en nuestro país al consumo del café soluble centroamericano, y encontramos vanos los temores de los productores al respecto y poca su visión comercial, por cuanto hemos podido constatar que dicho produc-

to, por lo fácil de su preparación, hace más adictos aún a esta bebida, que, consumida en mayores cantidades necesitará por consiguiente mayor número de abastecedores que vendrían a ser indiscutiblemente los mismos productores centroamericanos.

Valdría la pena que tanto los productores como el Ministerio de Economía contemplasen el problema con más amplitud y visión, recordando que para fortalecer la industria es preciso buscar mayor número de consumidores que quieran a su vez también mayores mercados, no olvidando que mientras esta nación hermana tiene a su haber amplio espíritu de trabajo e industrialista, nosotros tenemos muchos terrenos fértiles que pueden dar mucha materia prima por ellos requerida.

## CRUZADA DEL COLON

DEL 29 DE JULIO AL 5 DE AGOSTO

¿QUE ES LA CRUZADA DEL COLON? Se trata de un movimiento continental titulado "CRUZADA DEL DOLAR", que en cada país se bautiza con el nombre de la moneda nacional.

Se propone ayudar directamente al SANTO PADRE PIO XII en la construcción del PONTIFICIO COLEGIO PIO LATINO AMERICANO de Roma, donde se forman seminaristas selectos de toda la América Latina.

¿EN BENEFICIO DE QUIEN SE REALIZA EN COSTA RICA? EN BENEFICIO DE NUESTROS SEMINARIOS NACIONALES Y DE SU COMPLEMENTO EN ROMA el citado Colegio Pio Latino.

¿QUE TE PIDEN? Una contribución mínima de un colón, como expresión utilísima de amor al Papa, a la Iglesia y a las vocaciones costarricenses. Un colón entregado con espíritu de oración y sacrificio.

### NOTA MUY BIEN ESTO

Tantas veces aparecerá tu nombre escrito en el LIBRO DEL PAPA, cuantos colones quieras dar.

Deposita UNO o MAS COLONES en el sobre especial. Círralo bien. Escribe claro tu nombre, para que el PAPA lo bendiga.

¿QUE ES EL LIBRO DEL PAPA? Un registro con los nombres de todos los contribuyentes por orden alfabético. Será bellamente encuadrado y conducido a Roma como homenaje del pueblo costarricense al Vaticano de Cristo.

Quedarán suficientes copias en diversos centros públicos de Costa Rica, a fin de que los interesados puedan comprobar que su nombre no ha sido omitido.

¿DONDE SE ENTREGAN LOS SOBRES CON EL DONATIVO PARA EL PAPA? Los CRUZADOS DEL PAPA pasarán a recogerlos a domicilio, identificables por su insignia (brazalete en ellos y banda en ellas) CON EL SELLO DEL ARZOBISPADO.

Además, oportunamente circulará un carro con altavoces por las calles de San José, a fin de que los ciudadanos que así lo deseen entreguen más cómodamente su sobre.

Finalmente todo ciudadano puede depositar su sobre con donativo en cualquiera de los siguientes centros autorizados: CASA ARZOBISPAL, en el costado Sur de la Catedral (buzón exterior), LIBRERIA LOPEZ (Avenida Central), EL GALLITO (cerca del Mercado) o también en la portería de los siguientes Colegios: LA SALLE, LOS ANGELES, SION y MARIA AUXILIADORA.

NOTA: En muchos comercios de la ciudad habrá alcancías autorizadas con el SELLO DEL ARZOBISPADO para recibir donativos con o sin sobre.

## Curso de Nutrición

A partir del 6 de Agosto de 1956 el Departamento de Nutrición del Ministerio de Salubridad, iniciará un curso de Nutrición Básica,

REQUISITOS: Sexo femenino, de 20 a 35 años de edad, con tercer año de enseñanza secundaria, comprobado.

HORARIO: Lunes, miércoles y viernes de 7 a 8 p. m. por 2 y medio meses, en el auditorio del Ministerio de Salubridad.

INSCRIPCION: Departamento de Nutrición, frente al Parque España. (Teléfono 6430).

NOTA: Las alumnas que aprueban el curso podrán hacer oferta de servicios al Servicio Civil para plazas vacantes en el Departamento de Nutrición.

## Ministerio de Salubridad Pública

Julio 21 1956.

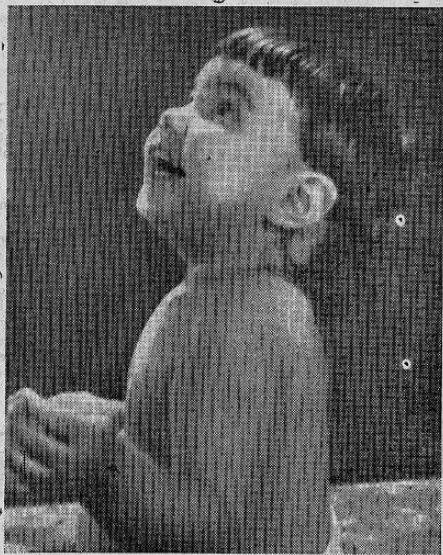
# MUNDO FEMENINO EN EL SALVADOR

MARIA A. DE GUILLEN RIVAS, Su perversora de la Sección Salvadoreña

## VENTANITA AL SOL

Por AMARY ZALVERA.

Prohibida la reproducción.



Niñita Julia Margarita Echeverría Guillén

Esta preciosa criatura, compendio de belleza, inteligencia y feminidad, pese a sus dos escasos años de edad, es la inspiradora de esta interesante sección. Es ella la inspiración de su dignísima Abuelita, Amary Zalvera, ella quien se sienta junto a la Abuela a escucharle esas bellas charlas que hemos estado leyendo, y que contadas a Julia Margarita en forma de cuentos, hacen surgir de su boquita de rosa, las preguntas y comentarios más inesperados para una niña de su edad. Julia Margarita es en verdad "la ventanita" del ensueño, de la inspiración y de la ternura. Pertenace al hogar muy estimado del joven y notable Ingeniero don Raúl Echeverría y de su hermosa y linda señora doña Julieta G. de Echeverría. Para ellos, y para la feliz e ilustre Abuela, el homenaje de MUNDO FEMENINO.

### XII

Repiqueteo gozoso de cascabeles trae esta mañana, hasta el rincón íntimo, en donde tanto pienso en ellas, los piecitos arduos de mis nietecitas... Vienen alegres, decididas botando raras y pláticas, cual puede hacerle solamente la infancia protegida por la solicitud materna... Oyéndolas, mi alma se sumerge en una ola de sensaciones... felicidad, amor y más que todo, una fervorosa gratitud, hacia el cielo que así nos ha brindado sus dones y ha reservado mis últimos años, el galardón de ver crecer a los nietos, como renuevos espléndidos del viejo troco familiar...

Margarita, sabe ya muy bien, que la risa la distingue, de cualquier otro ser, que no sea un niño y por lo tanto, usa de ese medio de expresión con una facilidad asombrosa... He porque sí, ríe porque no y cuando la tomo en brazos para alisar con ella, el campo bañado de sol, las flores rojas de la enredadera, el pajarrillo que salta de rama en rama, la siento tan plena de felicidad, que me parece tener en mis manos un arpa divina, vibrante a la leve brisa del céfiro... un arpa humana, bañada de inocencia, confiada desde lo alto por el TANDOR Celeste, que cantara Gabriele la Mistral...

Esta mañana, sin embargo, al acercarnos a la ventana, la carita de la niña se puso triste... De la casa vecina llegaba hasta nosotras un llanto claro, insistente, dolorido.

—Oy... —exclamó la pequeña — ech Jan Antonio ¡ta yoyando!

—¿Cómo sabes que es Juan Antonio?

—Chi esch... Yoya... no ta ¡tu mami.

La pequeña sabía que aquel niño, lloraba porque su madre, ocupada en el servicio, le había dejado sólo... el niño expresaba su sensación de soledad, de desamparo con el único lenguaje universal que existe en el mundo y la chiquilla sin que nadie se lo enseñara, sabía interpretar las ra-

zones de aquel llanto mejor que una persona adulta... el niño trae en germen todos los conocimientos y su afán de interpretación es algo tan notable que cuanto nos acercamos a él con amor y ánimos de comprensión, nos quedamos muchas veces perplejos y maravillados ante la innata sabiduría de sus pequeñas acciones.

La madre de Juan Antonio había regresado sin duda de su trabajo, porque el llanto del niño había cesado de improviso, denotando que no era caso grave lo que acontecía y la carita, expresiva como pocas, de mi garcita morena recobró toda su alegría... En cambio yo me dí a hilar ideas y recuerdos... Entre otros me vino a la memoria cierto episodio del viaje que, hace quince años, realizara con uno de mis hijos, por tierras de México.

Desearos de conocer hasta en sus repliegues, el portentoso panorama mexicano, resolvimos hacer nuestro viaje por ferrocarril, deteniéndonos en las principales poblaciones que encontrábamos al paso... Fué así como al llegar al ESTADO de Sinaloa, quisimos naturalmente visitar su capital y ya muy entrada la noche, llegamos a la Estación de Mazatlán, en donde no conocíamos, extranjeros como éramos, absolutamente a nadie. Pudimos encontrar para conducirnos a la ciudad, una pequeña carretela de las que en Guadalupe, en donde todo es musical, se conocen con el nombre de CALANDRIAS.

—A estas horas no encontrarán hospedaje en el HOTEL BELMAR, nos manifestó el cochero, terminantemente. Está aborreado de turistas que llegaron esta mañana...

—¿Y a dónde podríamos ir?

—Si les parece, puedo llevarlos a la Casa Arredondo. Una fonda, más o menos mala, pero en fin allí les podrán preparar dos camas. Conviniémos en pasar esa noche en la Casa Arredondo y trasladarnos temprano del día siguiente al Hotel Belmar.

Ay, Dios mío que la noche aque-

## Sección Social

**DON ROBERTO E. CANESSA**  
Celebró su fecha natalicia el pasado 19 de julio el caballero don Roberto E. Canessa, Ex-Cañonier de la República y uno de los candidatos de Oposición a la Primera Magistratura de la Nación en las elecciones verificadas en marzo último.  
Muy complacidos hacemos llegar nuestro más atento saludo al Sr. Canessa.

**NACIMIENTO**  
La llegada de una preciosa niña que llevará el bello nombre de Beatriz Emilia ha llenado de júbilo el hogar formado por el joven empresario don Rafael Alvarez Lemus y su joven esposa doña Sary Saldívar de Alvarez.  
Muy complacidos hacemos llegar nuestra felicitación más cordial a los felices padres haciendo nuestros mejores votos por la ventura de la recién nacida.

**SENTIDISIMO DUELO EN SANTA ANA.**  
Después de larga y gravísima enfermedad falleció en la ciudad de Santa Ana el distinguido caballero don Luis Escalón Panamá, quien tenía constituido su hogar con la dignísima señora doña Teresita Alvarez Lemus. El fallecimiento de tan valioso elemento ha sumido en profundo duelo no sólo a la culta sociedad santaneca, sino al pueblo todo, ya que el desaparecido había sabido, en virtud de sus grandes merecimientos conquistarse la estimación y la simpatía de cuantos tuvieron el prestigio de su amistad. Al dar cuenta de tan sensible deceso, hacemos nuestro el dolor de las distinguidas familias hoy enlutadas, y unimos nuestras oraciones a las suyas por el eterno descanso del Sr. Escalón Panamá.  
—Pasa a la Pág. SEIS

## VALORES FEMENINOS LOLITA DE LOPEZ



Alma grande, de gran sinceridad es doña Lolita de López.  
Asistió recientemente como Delegada de la Asociación de Bibliotecarios de El Salvador, a las Conferencias de Bibliotecología infantil que se realizaron en Costa Rica.  
Doña Lola de López es una dama culta de la sociedad salvadoreña labora en diferentes asociaciones: Cruz Roja Salvadoreña, Sociedad de Señoras de Médicos, UFIAS, Mesa Redonda Panamericana, Anillos de la Escuela Normal "Española", Miembro del Patronato "Hogar Municipal" y Damas Guadalupanas.  
La ameritana Certificadas y Diplomas como los siguientes. La Cruz Roja Salvadoreña, le otorgó Certificado de Estudios de Enfermería de Emergencia en 1932. La Asociación Nacional Pro Infancia le otorgó Certificado de Asistencia de Partos Normales.  
El Comité Organizador del Primer Congreso Guadalupeño en el Concurso para el Himno del Congreso le concedió Tercer Premio.  
En 1953, en el Congreso Nacional Pro Infancia, presentó el tra-

## ASI ERES TU

A Petrita M. de Marengo con todo cariño.

recibe reverente el beso de la (estrella)

Del niño, la dulzura infinita en su mirada, tienes.  
Hay en tus ojos la cálida ternura de una virgen.  
Es tu alma diáfana cual gota de rocío titilando sobre la flor que al beso del sol se abre.  
Hay en ella pureza de agua clara, de armíño la blancura, de sándalo el perfume.  
Te envuelve un aire todo de misterio y tristeza, y al caminar parece que flotarás cual nube.  
Es tu voz de la brisa murmullo, es tu risa lamento y canción, en tus manos parece llevaras del amor la perpetua obediencia.  
Semeja una garza que inclinada sobre rayos de luna

que tu frente corona con fulgor de bondad. Es tu presencia aurora que radiante desnuda su mundo (de promesas).  
Es mañana esplendente por el sol poseída.  
Es tarde prodigiosa de celajes vestida, y es la noche serena de estrellas salpicada; pues a todas tú evocas, a todas te pareces con tu sereno encanto todo lleno de gracia, todo lleno de Dios.  
Tu recuerdo es aroma de lo bello y lo noble, que bella, noble y buena, intensamente buena, intensamente dulce... Petrita así eres tú!

Rosalía de Segura San Salvador, Julio 1956

**CALZADO "MARZENIT"**  
Marca registrada  
Hecho a mano — Siempre es el mejor  
Avenida España No 1 — San Salvador, C. A.

## DEPORTES CUZCATLECOS

Hacer un deportista es restarle un vicioso a la sociedad  
A cargo de Alvaro García G.  
A fines de Agosto o a principios de Setiembre.—  
Será la grandiosa inauguración del portentoso Club Deportivo Aguilas de San Miguel que ha sido

construido con un costo de \$280.000 y que tiene magníficas canchas de Baloncesto, pistas para tenis, campos para futbol, pilas de natación de 25 metros de lar... Pasa a la Pág. SEIS

bajo "La Educación del Niño en la Primera y Segunda Infancia, con la ayuda de la Higiene Mental" lo que mereció diploma de Mérito.  
Hizo estudios en la Escuela de Filosofía y Ciencias de la Educación en 1948.  
Asistió al Primer Seminario Centroamericano para la enseñanza de Principios objetivos de las Naciones Unidas en 1952.  
La Editorial C. E. D. dice de ella: "La señora Lola de López ha participado en la selección de valores para integrar el anuario Literario 1948, y ha sido elegida en las 3.100 concursantes para figurar en el libro en la página 82.  
En la actualidad está editando su primer libro "Aforanzas Primaverales" que son un poemario delicado y pleno de sinceridad.  
Dentro de poco tendremos la primicia de esta amiga de MUNDO FEMENINO.

**Busque en la**  
**LIBRERIA ERCILLA**  
4a. Avenida Norte Número 3  
**los libros de Rosalía de Segura**  
CORAZON DE CRISTAL, Poemas . . . . . \$ 2,50  
BREVARIO DE EMOCIONES, Prosas . . . . . \$ 1,25  
FLORACION DE PECADO, Novela . . . . . \$ 2,00  
SACRILEGIO, Novela . . . . . \$ 2,00

lla fué trágica: la fonda era más una destartada y antiquísima casa, en la cual había convertido un largo corredor en dormitorios, separados únicamente por delgados tabiques de madera. Todo fué acostarnos, como empezar un raro concierto, lloraba un muchacho a un lado, lloraba otro en el pseudo cuarto siguiente, y detrás del tabique pegado a nuestras camas lloraba una niña, a quien un chiquillo, llamó toda la noche "reina, reinita" tratando de calmarla. En un cuarto oímos hablar en inglés, en otro mexicano puro y va-

ya Ud. a saber cuantos idiomas hablaban todas aquellas gentes que como nosotros tuvieron que asilarse en la famosa Casa Arredondo. En cambio, los pequeñines, se expresaban todos, en un mismo, inconfundible lenguaje: el llanto. Y fué entonces cuando, ante la imposibilidad de adivinar por el llanto de los chiquillos, cuál sería su origen y procedencia, se me ocurrió bautizar a la manifestación externa del dolor, que al igual que la risa, distingue al hombre de los demás seres creados, ya, por el Hacedor Supremo, en una escala des-

mericanos del Norte, del Sur, del Centro del Continente, españoles, rhodésios o italianos, todos los niños rubios, morenos o amarillos. Lloran en igual forma, y no hay un sólo ser de la raza humana, que viva siquiera doce horas sobre la tierra que no se haya expresado, una vez al menos con ese lenguaje universal, porque el primer sonido producido por el niño es: el llanto, esa manifestación externa del dolor, que al igual que la risa, distingue al hombre de los demás seres creados, ya, por el Hacedor Supremo, en una escala des-

condiente de inteligencia y sensibilidad.  
Otra vez, mi Margarita te contaré cómo los tres días pasados en Mazatlán en el Hotel Belmar, frente al grandioso malecón, fueron tres de los muy pocos días de verdadero descanso que he disfrutado en mis largos años de vida. Y siempre he de recordar con interés, aquel concierto infantil escuchado durante toda una noche a través de los tabiques de madera de la famosa Casa Arredondo de Mazatlán.

## ¿QUIERE SER BELLA?

Practique deportes y sobre todo de un maebie y doblar las manos detrás de la nuca. Sentarse lentamente, girar el torso a la derecha y luego a la izquierda. Y volver a la posición inicial.

de un maebie y doblar las manos detrás de la nuca. Sentarse lentamente, girar el torso a la derecha y luego a la izquierda. Y volver a la posición inicial.

**ENTRE COMILLAS** . . . . .  
Viene de la Pág. PRIMERA

pone a salvo una fase de directa in-gencia en la Economía Nacional".

"Nos preguntamos no sin cierta sorpresa, por qué en Costa Rica no se ha popularizado el expendio de Caté Helado, riquísima bebida que ya se toma en muchas partes de América, inclusive en El Salvador. Hacerlo es darle una fuente más de consumo al café, y por consiguiente agrandar las posibilidades económicas de esta industria, base de la Economía Nacional".

"Interesante desde todo punto de vista sería un cambio en la identificación de autores participantes en los Certámenes Literarios, y él podría ser el ya usado en algunos, muy pocos, pero que le da seriedad e imprime confianza al suceso. El que la identificación la efectúe el autor al tener conocimiento de que su trabajo había sido premiado, presentando una copia exacta a los originales en poder del Jurado. De esta manera nadie podría pensar en parcialidades".

El más bello homenaje, el más práctico, el más urgente que pudiera hacerse a la Provincia de Guanacaste por haber preferido la nacionalidad costarricense, sería, indiscutiblemente, la de preocuparse por extender hasta su fértil tierra, el Ferrocarril Eléctrico y cruzar en todo lo posible la hermosa pampa de redes ferroviarias que le doten de todas las comodidades y ventajas propias de esa situación, a la vez que saquen a los mercados exteriores todos los excelentes productos ofrecidos por la Cenicenta del país. No son prolijamente días feriados, no festejos montoneros, el homenaje, a nuestro juicio debía consistir en vincularla más todo lo debido a la vida nacional. Creemos que un sistema de bonos nacionales bien podría proporcionar el dinero para esta magna obra. Tienen la palabra los economistas. Es la segunda vez que este periódico se ocupa de tal trascendental asunto".

**RAYOENTRE** . . . . .  
Viene de la Pág. PRIMERA

no está el alboroto y a él me sumo, si el Unionismo entre otras cosas va a propiciar mayores mercados para los industriales, es decir, si de verdad va a luchar porque desaparezcan las fronteras para los centroamericanos, y así en vez del mercado de cada uno de los Cinco Estados, tendremos los cinco a la vez. Eso sí sería bueno, y si Ud. no son como los políticos que sólo prometen para embarcarlo a uno, pues aquí me tienen Unionista ciento por ciento y a hacer lo que manden. Pero dígame, será verdad tanta belleza?

Le respondemos que por ese bello fin lucharemos, y él nos reafirma: "pues entonces cuenten con migo y con mi gente, ya de por sí meterse en cuestiones de política no quiero, y como a algo tiene el hombre que consagrar su vida, pues la mía será para la causa unionista, pero una unión como la que Ud. dijo en su carta al Lic. Segura. Esa es la que queremos y necesitamos los costarricenses, la otra ni en pintura, hasta que no desaparezcan la sarta de pillastres políticos de la Centroamérica del momento. Yo, como industrial tengo que ver con simpatía la idea que ha expresado Ud. acerca de lo que por el momento quieren los unionistas, pues que más podría querer yo que tener más mercado para mis productos?"

## Muchacha de 17 años es la campeona de las esquiadoras norteamericanas

(USIS).— Betsy Snite, de 17 años de edad, de Norwich, Vermont, la más joven en el grupo de esquiadoras norteamericanas que figuró en los juegos olímpicos celebrados este año en Cortina d'Ampezzo, Italia, fue aclamada recientemente como la campeona de esquí más joven de los Estados Unidos en 1955.

La señorita Snite es la segunda persona que recibe el premio anual Andrea Mead Lawrence para Jóvenes Esquiadoras, el cual fué creado por la Helms Athletic Foundation en 1954 para honrar al esquiador de los Estados Unidos que por primera vez ganó dos medallas de oro en las Olimpiadas.

Al elegir a Betsy, el comité adjudicador de premios indicó que la joven de Norwich había resultado campeona en la gran prueba final de competencia en slalom para las Olimpiadas, celebrada en North Conway, New Hampshire, en marzo del año pasado. Conquistó, además, el octavo lugar en el campeonato nacional femenino de esquí en declives corrientes, North Carolina, pocos días después. Betsy también ocupó un alto lugar en las pruebas de competencia internacionales y

olímpicas, incluyendo slalom, celebradas en Stowe, Vermont.

Como cualquiera otra adolescente, Betsy toma parte en un sin número de actividades, en las cuales intercala la práctica diaria de rigor que debe hacer todo aquél que va a competir en las Olimpiadas.

### OBRAS NUEVAS PUESTAS AL SERVICIO PUBLICO EN LA BIBLIOTECA DE LA ASAMBLEA LEGISLATIVA

Manual de Zoología, Fuset Tubiá.  
Manual de Derecho Diplomático, Rubens Ferreira.

Farmacología, Sellmann Torald.  
Físico-Química, Getman y Daniels.

Tratado de Fisiología, Edwin Becher.  
College Algebra, Louise Rouse.  
Biología Fundamental, C. Morales M.

Química General Inorgánica, Par-tington.  
Algebra Superior, Hall.  
Química Biológica, Deloufo y Marzani.

Anatomía Humana, Testut, 4 volúmenes.

Salvador Jiménez Canossa.  
Director.

## Una viuda norteamericana es vivo ejemplo de trabajo para los agricultores

Desde que quedó viuda, asumió la dirección de la finca y la ganadería que tiene en el Estado de Florida, además de continuar con sus deberes de madre de familia que sostiene a cuatro hijos.

(USIS).—Las tiendas de comestibles, o abarrotes, restaurantes y traficantes de víveres de todos los lugares en los Estados Unidos son parroquianos de la señora F. H. Chambele, a quien le compran hortalizas que ella produce en su finca de unos 2.000 acres, en Belle Glade, Estado de Florida. Su esposo falleció en 1954 y ella entonces asumió la dirección de la finca y la ganadería que tiene en ella, además de continuar con sus deberes como madre de familia, que sostiene sus cuatro hijos.

Vende sus hortalizas por conducto de la Cooperativa Pioneer Growers; siendo ella la única mujer que forma parte de tal empresa. Hace cinco años 20 agricultores se unieron para fundar esta cooperativa con el objeto de reducir los costes de la producción y centralizar los métodos de venta.

La cooperativa recibe por teléfono más de 200 pedidos diarios, los que se colocan entre los agricultores que producen los frutos solicitados. Al recibir un pedido, la señora Chambele recorre su fin-

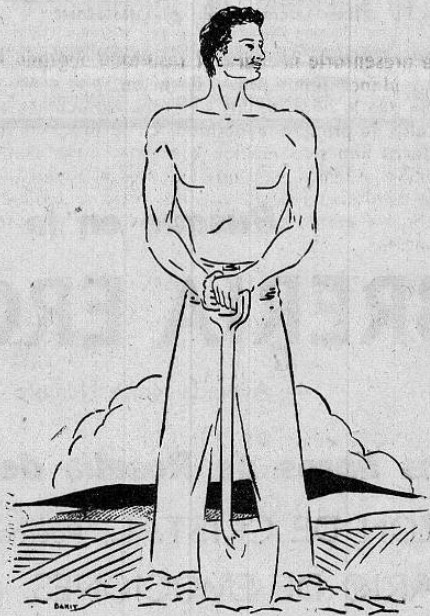
ca en un automóvil provisto de teléfono y determina las verduras que están en sazón. Comunica lo pertinente a la oficina central e instruye a sus capataces que cosechen los frutos y los hagan empacar para su embarque.

Por medio de la cooperativa compra semillas, abonos e insecticidas a precios por mayor y también recibe materiales de empaque a un coste módico, lo que es posible por que la cooperativa compra para todo el grupo de agricultores.

"Ni el ganado ni la agricultura son problemas para mí", ha dicho esta agricultora viuda, quien sólo cuenta 49 años de edad. "Mi esposo siempre me decía lo que había y nada había en sus negocios de que yo no estuviera enterada. Si no hubiera sido así, jamás habría podido seguir con el negocio".

Suscríbase a  
"MUNDO FEMENINO"  
Tel. 1024 — Apdo. 4343

# Consejo Nacional de Producción AL SERVICIO DEL AGRICULTOR



## El Consejo Nacional de Producción

siente orgullo de presentarle al país el resultado, hasta el momento, de sus planes de fomento de la producción, mediante el llamado PLAN COOPERATIVO CON LAS JUNTAS RURALES DE CREDITO AGRICOLA, otorgando fianzas a los pequeños agricultores, a fin de que logren financiar sus cosechas y contribuyan efectivamente a incrementar la riqueza nacional y a llevar el bienestar a todos los hogares costarricenses.

OPERACIONES REALIZADAS	
1955	1956
878	1.124
No. MANZANAS FINANCIADAS	
1955	1956
5.940,00	9.801,50
VALOR DE LA FINANCIACION	
1955	1956
¢ 2.017.350,00.	¢ 3.215.390,00

¢ 3.215.390.00 ES LA SUMA que en el presente año ha otorgado en fianzas el Consejo Nacional de Producción en los Planes Cooperativos con las Juntas Rurales de Crédito Agrícola, contribuyendo así en forma decisiva a fomentar la producción nacional.

## ARROZ - FRIJOLES - MAIZ - ALGODON - SORGO - CACAO - PAPA - AJONJOLI

1.124 AGRICULTORES han recibido en 1956 los beneficios de esta acción del Consejo.

10.000 MANZANAS del agro costarricense están en pleno plan de producción, gracias al esfuerzo desplegado por el Consejo, a fin de incrementar nuestra riqueza agrícola. — 10.000 manzanas que son un paso más hacia la independencia económica del país.

NOTA: Los datos correspondientes al año 1956, están tomados hasta el 15 de julio/56 y por lo tanto no incluyen cultivos de postrera, tales como frijoles, ajonjolí, sorgo y maíz.

## El Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas inaugurará curso de cuarentena vegetal para países de la OIRSA

Turrialba, Costa Rica (SIC). El lunes 23 de julio fue inaugurado en el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas un curso internacional en métodos de cuarentena vegetal. A las 10:30 a. m. se celebrará la ceremonia de apertura en la cual harán uso de la palabra el Director del Instituto, Dr. Ralph H. Allee, el Ingeniero José de J. Castro, Director Ejecutivo del Organismo Internacional Regional de Sanidad. Agrapecuaria, (OIRSA), el Dr. Ira L. Lane, Director de la Escuela de Cuarentena del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, y el Dr. Jorge León, Jefe del Departamento de Fitotecnia del citado organismo especializado de la OEA. Las clases comenzarán en las primeras horas de la tarde.

Este curso ha sido preparado con juntamente por dichas instituciones como un adiestramiento preparatorio para estudiantes de los países, pertenecientes a OIRSA. Estos recibirán más tarde un adiestramiento más completo e intensivo en la misma especialidad en los Estados Unidos.

Es propósito del curso que se inaugura el lunes suministrar a los participantes conocimientos básicos sobre los métodos modernos de cuarentena vegetal, así como información especializada que les permitirá organizar y poner en operación servicios de cuarentena en sus respectivos países. Se ha preparado un programa de estudios que se prolongará por espacio de seis semanas y que estará a cargo del Dr. Frederick Wellman, Patólogo del Instituto y Director del Curso. Dicho programa incluye un capítulo principal sobre entomología que se desarrollará en forma intensiva y con énfasis en la morfología externa de los insectos, la aplicación de claves de identificación y el uso de la literatura necesaria. Esta parte será reforzada con trabajos de laboratorio basado en el estudio de especímenes de insectos, dibujos y descripciones sobre uso de insecticidas y fumigadores. La segunda parte del curso comprenderá estudios de micología y reconocimiento de diversas formas de esporas y su significado. Cubriendo también aspectos de sintomatología de todos los tipos importantes de enfermedades de las plantas, contará igualmente con prácticas de la bodega. La parte final girará en torno a problemas de botánica económica; se llevará a cabo principalmente a través de conferencias

y visitas de campo. Se dará oportunidad a los estudiantes de familiarizarse con la nomenclatura científica y con la fuente de identificación para propósitos de clasificación. Además estudiarán problemas relativos a la distribución mundial de las plantas, la erología y la economía. Finalmente, como parte regular de los estudios y por vía de complemento, los participantes recibirán clases de idioma inglés y organización en mantenimiento de bibliotecas agrícolas. Los técnicos del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas han preparado un juego especial de materiales para distribuirlos entre los alumnos de este curso internacional. En él están comprendidas listas seleccionadas de plagas y enfermedades de las plantas de importancia regional. Al término de este período de adiestramiento se celebrarán exámenes regulares de vencimiento de

Señoras y Señores, Damas y Caballeros.  
 "Ahora sí tienen un rinconcito romántico" en el:  
**JONNY BAR**  
 situado 100 varas al Este de la Botica La Dolorosa  
 Licores Finos Extranjeros y Nacionales,  
 Atendido por su propietario. — Visítelo y se convencerá!

El curso, que es financiado por el Organismo Internacional Regional de Sanidad Agropecuaria contará con la contribución de profesores del Instituto, así como de especialistas del Gobierno de los Estados Unidos y de la Organización de las Naciones Unidas para la agricultura y la Alimentación (FAO).

## Desde su infancia, Joan Blondell ha sido actriz

Por Carlos Agramonte

Ya sea que Joan Blondell actúe frente a las filmadoras, en las tablas, la radio o en la pantalla televisora, siempre se encuentra en su elemento.

Hoy, después de dos años de labor teatral con grupos de artistas ambulantes que presentaron "Happy Birthday", "Come Back Little Sheba", "A Tree Grows In Brooklyn" y "Call Me Madam", Joan ha regresado a Hollywood para encarnar a Edith, la atractiva y elegante madre en la película de la Metro-Goldwyn-Mayer, "El Sexo Opuesto", producida en Cinema Scope y METROCOLOR, con Sónido Estereofónico Perspecta.

Hija de los veteranos actores Ed Blondell y su esposa, Kathryn, Joan nació en la ciudad de Nueva York y desde entonces entró a formar parte del acto de variedades de sus progenitores, como cualquier otra niña en ese ambiente.

La familia Blondell partió para Australia cuando ella tenía apenas unas semanas de nacida. Al cumplir los cuatro años de edad, había actuado en todas las capitales de Europa; también en China, así como en los pueblos más pequeños.

Joan poco a poco dejó de ser la púrpura en la escena para convertirse en actriz cómica.

Cuando el vodevil empezó a decaer, ella se quedó en Tejas con una compañía de repertorio variado. Luego volvió a Broadway y trató de entrar como corista en las Folies de Ziegfeld. Pero al parecer nadie tomaba interés en la rubia de los grandes ojos.

Entonces se convirtió en asidua visitante de las oficinas y vestíbulos de los productores teatrales, hasta que obtuvo roles de poca importancia en varias obras, siendo una de ellas "Penny Arcade", en la cual aparecía también un joven llamado James Cagney.

La Warner Brothers compró los derechos filmicos con la condición de contratar tanto a Joan como a Cagney. Y así fue como ambos iniciaron su carrera simultáneamente en Hollywood, en 1929.

### LOS LECTORES OPINAN ..

Viene de la Pág. PRIMERA

tienen vida independiente, los ticos han mantenido abiertos sus brazos para acoger y tratar como hermanos o paisanos si se quiere, a todos los istmeños que lo han merecido, sin tratados ni protocolos siguiendo únicamente los dictados del corazón que es siempre noble y generoso.

Como resultado de ese espontáneo entendimiento tenemos miles de hogares en todos los puntos del Istmo, formados por elementos de las cinco repúblicas centroamericanas, que constituyen familias respetables en todo sentido.

Otro aspecto de esta verdadera unión espiritual que existe, es la de haber dado, y de dar asilo a tanto perseguido político de estos países. Qué hubiera sido de ellos si a tiempo no los acogemos y los ponemos bajo la protección de nuestras leyes? Fresco está en nuestro recuerdo lo ocurrido a un pequeño grupo de exiliados que dejaron sus vidas cerca de nuestra frontera norte por luchar por las libertades de su Patria. Y este doloroso suceso conmovió a todos los ticos que siempre tomamos como propio el mal de los demás.

No es posible encontrar más unión, más afinidad más acercamiento por otros medios que no sean los existentes. Así tenemos las cinco repúblicas, unidas sin invadirse, entendiéndose sin irrespetarse, colaborando sin obligarse, con una sola idea: servirse unas a las otras sin atropellar sus derechos.

Creo yo, mi buena amiga doña Rosalía, que hasta allí estamos de acuerdo, porque en lo que sí no podemos entendernos es en cuanto a la unión política. Fíjese que hasta la palabrita esa suena mal, tal el mal uso que de ella se ha hecho a través de los años. Y la unión política la repudiamos los ticos en un 90 % por lo menos.

Acepto que a muy largo plazo tal vez se opere esa unión como una necesidad si es que para entonces nuestro pueblo ya la admite pero en mi terquedad sigo creyendo que no es muy fácil que los ticos acepten la esclavitud, pues no otra cosa sería cambiar la vida actual de ciudadano de un país libre por la que le correspondería vivir; como simple hijo de un estado o provincia, gobernado por quien sabe qué clase de Gobernador. En fin, que como usted bien dice, es cosa que ni veremos.

Si esta tal traída y jamás realizable unión hubiese tenido el calor que se le ha pretendido dar desde 1842 por hombres de la talla de los que realizaron la Federación Americana, el resultado habría sido, a no dudarlo, semejante al de los Estados Unidos de Norte América, en pequeño desde luego, porque no hay comparación en su grandeza territorial con la de las cinco porciones del Istmo.

Y si esa unión no se consiguió en los albores del siglo pasado en que no se habían manifestado los tiranos y déspotas que han gobernado a nuestras hermanas, menos se la experiencia que su suerte nos ha dado.

Sin otro particular y reiterando le mis respetos una vez más, me suscribo de usted muy atento servidor,

Rafael A. Segura López.

Suscríbese a  
**"MUNDO FEMENINO"**  
 Teléfono 1024 - Apartado 4343  
 \$ 0.25 el ejemplar al pregón  
 o por suscripción.

# CONSEJO NACIONAL de PRODUCCION AL SERVICIO DEL CONSUMIDOR

## EL CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

siente el orgullo de presentarle al país, el resultado logrado hasta el momento, en sus planes tendientes a llevar hasta el consumidor una justa protección que lo libre de las violentas variaciones en los precios de los artículos de primera necesidad. En la práctica los almacenes y los estancos han sido medios efectivos para controlar brotes de especulación. Además, son instrumentos eficaces que sirven a la política de estabilización de precios. Esta actividad del Consejo se ha hecho sin perjudicar en ninguna forma las actividades comerciales honestas.



No. DE EXPENDIOS Y ALMACENES		
1954	1955	1956
26	32	39
VOLUMEN DE VENTAS		
1954	1955	1956
\$ 3.100.004,35	\$ 6.476.998,18	\$ 12.488.080,45
PROMEDIO DE VENTAS POR EXPENDIO		
1954	1955	1956
\$ 119.230,94	\$ 202.406,19	\$ 320.207,19

## \$ 12.488.080,45 ES EL VOLUMEN DE VENTAS DE LOS ESTANCOS Y ALMACENES EN EL PERIODO 1955-1956 (11 meses)

Esta cifra revela que los almacenes y los estancos instalados por el Consejo Nacional de Producción tanto para el servicio de los señores comerciantes minoristas como para el de los señores consumidores están prestando un efectivo servicio al país.

\$ 6.011.082,27 MAS QUE EN EL PERIODO 1954/55 Y \$ 9.388.076,10 MAS QUE EN EL PERIODO 1953/54 dan una clara idea del auge que las ventas de los artículos básicos han tomado. En ellas, por supuesto, se incluyen las sumas que corresponden a las ventas hechas al Comercio Detallista y las hechas directamente a los consumidores. Esto ha permitido estabilizar los precios de los artículos requeridos para la alimentación de los habitantes del país.

## El Consejo Nacional de Producción procura un equilibrio justo entre productores y consumidores

Anúnciese en  
**"MUNDO FEMENINO"**

# — Floración de Pecado —

NOVELA DE ROSALÍA DE SEGURA

diente taciturno, muchacho sin alegrías propias de su juventud, con un hogar en el cual faltaba la ternura de la madre definitivamente ausente, ignorando la muerte o la existencia de la que realmente lo era, causas que abrieron en su corazón paréntesis de ansiedad y angustia, surco de dolor y rebeldía contra el destino que haciéndole sensible, le hiciera víctima a la vez de sus extraños designios, sin tener siquiera la compañía del que hasta poco tiempo atrás creyó su padre, pero que pudo haber continuado siendo su amigo, si no se hubiese sumido en una inexplicable misantropía cuando estaba en casa, o en perenne viajero tras algo inalcanzable.

Este proceder era ciertamente motivo que confirmaba al muchacho la razón de sus angustias de ignorarle su padre, y se decía que por no serlo él, tan pronto desapareció la esposa, lazo de unión espiritual entre los tres, algo también rompió dentro de su pecho, rehuyendo la presencia del muchacho, viéndole cómo luchaba por sentirle su hijo, e impidiéndoselo la ignorada razón.

Sin embargo, pensaba, encontrar al verdadero no es mi anhelo. Si tan sólo encontrara a quien tanto habrá sufrido con mi ausencia, su compañía sería la luz de mi vida y con ella yo podría ser fe-

liz; pero yo, solo soy uno más entre los tantos seres que viven por vivir, sin tener el calor de los afectos puros y pensando si en un rincón del mundo padecerá mi madre soledad tan pesada y llena de recuerdos.

Y para huir de ellos se refugiaba en el trabajo y en el estudio, secundando a los médicos en sus labores de amplia beneficencia.

Había, pues, en su alma campo propicio a la fructificación de la amistad buscada y ansiada por Crystal, cuya extraña personalidad llamó poderosamente la atención de Enrique desde la noche en que la conoció. Todo en ella le era familiar; el singular parecido con su madre, su tono de voz, pausado y cálido, su distinción. Pero el nombre nada le decía y Beatriz en sus revelaciones no acató a hacerle la que hubiera despejado todas las incógnitas: el cambio de nombre de Vivian.

Pero si bien no descubría en ella a la madre buscada, encontró en cambio la amiga que despojado un poco su corazón de soledades, la que le brindó el incentivo de una ternura por él tan anhelada, con quien pasaba todos los ratos libres, y a quien acudía en busca hasta de consejos.

(Continuará)

## TEXTO INTEGRO

Viene de la Pág. PRIMERA

bre de nuestras representadas las Municipalidades, que con su actitud la Asamblea Legislativa ha proveyido en forma obstruccionista, por cuanto la iniciativa que la Liga presento era parte sustancial de un proceso integral y bien madurado para impulsar la REFORMA MUNICIPAL.

Partiendo de que nuestra organización municipal tiene, a juicio de los entendidos un atraso de casi un siglo y que hay un mandato constitucional (artículo 170), que confiere AUTONOMIA a los Gobiernos locales, sin que hasta la fecha haya tenido efectiva vigencia y cumplimiento por parte de los gobernantes a partir de 1949, es un imperativo categórico tanto para los legisladores como para los ciudadanos, interesante, intervenir, colaborar, e impulsar una reforma municipal, dándole contenido y vida a la autonomía y modernizando, hasta donde sea posible el funcionamiento de la organización local en consonancia con las aspiraciones y necesidades actuales, para beneficiar en última instancia a tanta comunidad del país que vive agobiada por gravísimos problemas de carácter esencialmente local.

3.—De acuerdo con un estudio concienzudo de la situación municipal costarricense, hecho por personas que se han interesado en el movimiento de la reforma municipal, se propusieron como metas iniciales, las siguientes:

- Emisión de una ley que facultara a las Municipalidades integrar Comités Organizadores de Congresos y contribuir a los gastos correspondientes a dichos eventos — Ley N° 1817 de 3 de noviembre de 1954.
- Preparación y realización del II Congreso de Municipalidades para sentar las bases de la reforma municipal, de acuerdo con las necesidades y aspiraciones de nuestros pueblos.
- La creación de la Liga Costarricense de Municipalidades con base en sus ESTATUTOS, aprobados en el Segundo Congreso de Municipalidades antes mencionado.
- Preparación de una nueva LEGISLACION MUNICIPAL, de acuerdo con las recomendaciones del mismo Congreso.
- Redacción y preparación del proyecto de ley para autorizar la ASOCIACION de cooperación intermunicipal y por ende el auxilio económico de las Municipalidades interesadas en afiliarse a la LIGA.
- Apoyo a la reforma constitu-

**Ahora frente a Cuadra!**  
en el MERCADO CENTRAL SU PESCADO y CAMARONES de confianza: en **EL PESQUERO**  
Proteja su salud  
Victor M. Salazar G. — Teléfono 5075

cional que permita remunerar el cargo de Regidor.

Deesas seis metas, las tres primeras están cumplidas a entera satisfacción, la cuarta está por terminarse, la quinta es la que se ha visto estorbada por la actitud inconcisa de la Asamblea Legislativa, y la última está en consideración de dicha Asamblea.

Un simple esbozo de las tareas que corresponderá a la Liga, puede dar idea clara de su importancia.

- Asesoramiento para la revisión y mejor ordenamiento del sistema impositivo y las finanzas municipales;
- Asistencia profesional a favor de muchas Municipalidades pequeñas, que no pueden pagar los servicios de abogado;
- Planes para la preparación y adiestramiento de los ejecutivos municipales y el personal subalterno;
- Preparación y edición de un manual o tratado de la Administración Municipal;
- Implantamiento de una buena política de relaciones públicas municipales;
- Estudio y proposición de un sistema adecuado para el servicio civil en el personal municipal;
- Colaboración para adoptar fórmulas de entendimiento, que puedan resolver mejor los graves problemas del área metropolitana;
- Asistencia para mejorar la capacidad de colaboración a los órganos y servicios de carácter nacional, en forma muy especial al Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo, por cuanto no se puede hacer una separación entre los problemas urbanísticos y los municipales. (Ambos se complementan (Ver tratado del Profesor Argentino Alcides Greca (Pág. 41 y siguientes): Tomo 19.

El Sr. Secretario General debidamente autorizado por esta Dirección hará una serie de visitas a las Corporaciones, a partir del mes de agosto entrante en el objeto de estrechar más las relaciones de las afiliadas y este CONCEPTO RECTIVO de la LIGA COSTARRICENSE DE MUNICIPALIDADES. Firman:

Lic. Omar Quesada A., Presidente (Rep. Alajuela); Tomás Rees Ch. Vicepresidente (Rep. Limón); Lic. Antonio Robles O., Tesorero (Rep. San José); Eladio Alonso Andrés (Rep. Cartago); Jorge Martínez Cortés (Rep. Heredia); Lic. Armando Araúz Aguilar (Rep. Guanacaste); Lic. Victor Manuel Obando E. (Rep. Puntarenas); Lic. Arnoldo Jiménez Zavaleta, Secretario General; José María Salas, Prosecretario.

- Fomento de aquellos sistemas y de prácticas que posibilitan una mayor participación y colaboración de los vecinos en los asuntos locales, como en el caso de las Juntas de Vecinos, organización de Congresos Municipales periódicos, y representación del país ante la Organización Interamericana de Cooperación Intermunicipal y sus eventos internacionales;
- Proposición y negociación para la ejecución de planes u obras cooperativas entre las Municipalidades del país, especialmente las de territorios contiguos, no tomando en cuenta en este caso, el que tales Municipalidades sean o no miembros de la LIGA;
- Intermediar en las consultas de los organismos públicos o

privados a las Municipalidades, en asuntos que interesan a todas.

La objeción de unos pocos diputados de que muchas Municipalidades ratificaron los Estatutos sin tener plena conciencia de los alcances y conservación de su determinación, en vez de mortificarnos, más bien pone de manifiesto la poca estima que esos representantes tienen de las decisiones y acuerdos de los Cuerpos Municipales, y, por tanto, parece más bien rebatir contra quienes se atrevieron a formular en forma antojadiza ese reparo.

En cuanto al sacrificio económico que habría de representar la contribución del 1% de los ingresos ordinarios, debe calificarse como un simple pretexto, porque la Liga no tuvo en mira jamás convertirse en una carga de sus representantes sino por el contrario, aumentar esos ingresos por medio de un provechoso y adecuado servicio de asesoría. Además, como se ha dicho ya en múltiples ocasiones, por ser optativa la afiliación es lógico suponer que aquella Municipalidad que no pudiera soportar el gasto no se afiliara; tomando en cuenta por otro lado, que el UNO POR CIENTO no era más que "un límite máximo" y que se podía operar con cuotas más bajas, siempre de acuerdo con la espontánea colaboración de las Municipalidades afiliadas.

Desamos, por último, comunicar a las "51" Municipalidades que forman la LIGA que este año, un nuevo Congreso Nacional de Municipalidades (el Tercero) a fin de encusar la marcha del proceso de la REFORMA MUNICIPAL y todo lo relacionado con la misma.

Lic. Omar Quesada A., Presidente (Rep. Alajuela); Tomás Rees Ch. Vicepresidente (Rep. Limón); Lic. Antonio Robles O., Tesorero (Rep. San José); Eladio Alonso Andrés (Rep. Cartago); Jorge Martínez Cortés (Rep. Heredia); Lic. Armando Araúz Aguilar (Rep. Guanacaste); Lic. Victor Manuel Obando E. (Rep. Puntarenas); Lic. Arnoldo Jiménez Zavaleta, Secretario General; José María Salas, Prosecretario.

Lic. Omar Quesada A., Presidente (Rep. Alajuela); Tomás Rees Ch. Vicepresidente (Rep. Limón); Lic. Antonio Robles O., Tesorero (Rep. San José); Eladio Alonso Andrés (Rep. Cartago); Jorge Martínez Cortés (Rep. Heredia); Lic. Armando Araúz Aguilar (Rep. Guanacaste); Lic. Victor Manuel Obando E. (Rep. Puntarenas); Lic. Arnoldo Jiménez Zavaleta, Secretario General; José María Salas, Prosecretario.

# MUNDO FEMENINO EN EL SALVADOR

## Sección Social

### HACIA MEXICO

Partiré en los primeros días del mes entrante la muy estimable joven señora doña Noemy López y López a quien MUNDO FEMENINO adelanta su más cordial despedida.

### EN HAITI

Pasando su temporada de vacaciones se encuentra desde el día 21 del mes en curso el Sr. Cónsul General de Haití en El Salvador, don Braulio Pérez Marchant, quien pasará luego unos días en Aruba, otros en Panamá y visitando posiblemente Costa Rica a su regreso para El Salvador.

### DELICADO DE SALUD

Estuvo durante la semana antepasada el Dr. H. C. don Juan Felipe Toruño, Presidente de El Ateneo de El Salvador, a quien de seamos saber pronto totalmente restablecido.

### INDISPUESTA

Regresó de su viaje a Miami, la muy culta y gentilísima señora doña María Escalón de Nuñez, esposa del empresario don Francisco Nuñez Arrué. Al presentar nuestro atento saludo a la dignísima señora deseamosle un definitivo restablecimiento.

### HACIA COSTA RICA

Saldrá en vía de salud el próximo 30 del mes en curso, nuestro particular amigo don José D. Marreco, a quien deseamos un feliz viaje y el recobrar total de su salud.

### LA ORIENTACION

Viene de la Pág. PRIMERA

El próximo y alejado, como también las posibilidades familiares.

Este problema de la elección de un oficio es secundario en un país no industrializado y aún en el que las leyes y las costumbres inciten, o incluso fuercen, a los niños, a adoptar la profesión del padre. La Revolución francesa de 1789, con sus reformas políticas y legislativas, modificó profundamente las estructuras sociales y dio al individuo una independencia mucho más grande para elegir su porvenir. El advenimiento de la gran industria a mediados del siglo XIX multiplicó los empleos técnicos por que fue necesario formar técnicos y una mano de obra cada vez más especializada. Hasta 1914 no se impuso la orientación profesional, pero la guerra de 1914-1918, con la cantidad considerable de heridos y mutilados que habría que reeducar, la crisis económica de 1930, con el número elevado de parados para reasignar, ha conducido a los Poderes Públicos a considerar las iniciativas privadas, a considerar el problema en su conjunto teniendo en cuenta los progresos de la ciencias psicológicas, y a organizar la orientación profesional sobre bases racionales y científicas, conforme a la vez con los intereses del individuo y los de la Nación.

Efectivamente, la elección de un oficio es un acto capital que muy frecuentemente compromete toda la vida; por ello debe ser ilustrada y no dejado al azar de las circunstancias, porque la experiencia demuestra que el adolescente, cuyo horizonte es necesariamente limitado, ignora casi totalmente el oficio que escoge.

Por otra parte, la elección interesa también a la Nación, porque todos deben, en lo posible, ocupar una situación conforme al interés general. Por tanto, hay desde el comienzo un conflicto posible entre los derechos de los individuos y los de la colectividad de que forman parte. En Francia, la solución adoptada respecta íntegramente la libertad de elección, pero esta elección está "orientada" en el sentido de que el interesado, después de diversas pruebas, es informado de las profesiones que no se le aconsejan y de las que, conviniéndole, ofrecen salidas más ventajosas. (Continuará)

## DEPORTES CUZCATLECOS

### Viene de la Pág. TRES

go por doce de ancho, a más de una para la "gente menuda", así como también sala de billares, bilíotecas, elegantísimo bar y gran salón comedor, todo ello en un gusto excelente, en un edificio equipado con inmejorable servicio de altavoces.

Nuestra felicitación muy cordial para la Directiva que ha dotado al Salvador indiscutiblemente del mejor Club Deportivo del país.

### ESTADIO TAMBIEN

San Miguel será, no cabe duda, uno de los centros deportivos de mayor envergadura en El Salvador. Tiene ya su fantástico Club, y va a tener también un Estadio no menos sonado. Para ello se están laborando debidamente los terrenos, que por cierto están dando un trabajo enorme para estar en condiciones, pero que terminadas las iniciadas obras de drenaje, con parejamiento y terracería, permitirán se levante un Estadio cuyo costo mínimo será de doscientos mil colones, con graderías de cemento y capacidad general para un mínimo de diez mil personas. Tendrá una pista de 400 metros, piscina, canchas para Baloncesto y Tenis. Bravos por San Miguel. Así se hace.

### ENTRENADOR GUATEMALTECO

PARA EL "FAS". A raíz de la destitución del entrenador del "FAS" Sr. Víctor Manuel Ochoa, con motivo de su acto indisciplinario acompañando a la delegación del Atlético Marte a Honduras, sin tener autorización ninguna de parte de la Directiva del "FAS", se ha dado, internamente tal puesto al balompiedista guatemalteco Carlos Guerra Vázquez.

**SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Ciclo Club, al contado o en facilísimos abonos. Frente a Musmanni. TELEFONO 2888**

que, quien recientemente defendió los colores deportivos del equipo Occidental.

### GANADORES DE LOS TROFEOS OTORGADOS EN NATACION INFANTIL

En las recientes pruebas de natación juvenil celebradas en la Piscina del Deportivo, obtuvieron los trofeos máximos los jovencitos Helen Salomón y Roberto Poma, quienes por la elegancia y destreza de su actuación merecieron junto con los bien ganados trofeos, los aplausos entusiastas de la admirada concurrencia.

### TRES EMPATADORES DEL PRIMER LUGAR

Satisface ver el calor con que se entregan al deporte nuestros muchachos. En el momento de escribir esta nota, tres eran los empatadores del primer lugar por el Campeonato Basketbolero. Liceo Salvadoreño, Instituto Nacional y El Salvador. Se han destacado en esta temporada el ex-licista Mateu y en el campo del arbitraje Tevez y Rossini. Ya informaremos en la próxima semana sobre este interesante evento que tiene expectante a toda la afición cuzcatleca.

### FUTBOLISTAS COSTARRICENSES EN LAS CANCHAS CUZCATLECAS.

Hasta el momento de escribir esta nota estaba sin resolverse aún cuál equipo será el que ha de ir a batirse con los futbolistas cuzcatlecos. Se dijo primeramente que iría el de Seguridad Pública, en el cual juegan los dos Mamachos I y II, pero luego se aseguró que sería el Cartaginés que cuenta entre su gente con el Mamacho I que tantos éxitos ha cosechado en Guatemala, en Cuba, Venezuela, Colombia, etc. Dé todos modos es casi seguro que el equipo que concurrirá lleve a los tres Mamachos y entonces la afición cuzcatleca verá algo bueno en la combinación de juego de estos tres temibles jugadores del balón.

## Romance a la Campana de la Independencia de los Estados Unidos de América

¡Campana sonora de suave vibrar que anuncias la hora de un feliz despertar! Era el cuatro de julio de 1776; ¡año glorioso! El día amaneció de júbilo lleno. El bronce sonoro vibró con preludio de gloria que en ritmo armonioso recuerda la historia. ¡Emblema precioso! ¡Oh dulce campana de la Patria del Norte dulcemente querida! Tu historia es muy bella: tres veces fundida por el fuego sagrado del crisol que dió vida a tu encanto sutil para llorar y cantar; para doblar y orar en horas de triunfo y en horas de duelo, tañendo en sollozos la tenue nostalgia fue por los aires Tu patriótico ritmo fue por los aires llenando de luz, de amor y de fe, los corazones grandes de niños y hombres de pueblos hermanos, de ideales muy puros! Entonces surgió la heroica semblanza de Washington y la gran epopeya se vió coronada de simbólica estrella que dió brillo al Cielo y paz a los hombres! Y vino la sombra de Lincoln el grande, a proclamar derechos para todos iguales. Los años pasaron... más de cincuenta; altiva y airosa rimabas contenta llamando a la paz a tus hijos preclaros;

elevarlo por los héroes la plegaría del amor, entre ritmos dulces, suaves, entre ritmos como de aves, simulando así el dolor! El ilustre varón John Marshall moría... Tornóse tu acento en débil lamento que tu voz silencio. Mas, tu llanto, tu esfuerzo al vibrar sollozando, que rompisteis doliente tu cuerpo de bronce en instante supremo, quedando la herida como simbólico emblema de glorias eternas. ¡Campana querida que llenas el cielo de luz diamantina, de fe y de heroísmo, de amor y de paz; eres canto supremo que entonan los hombres a Dios, por lo bueno! Eres canción que vibra y palpita en el corazón del niño que sueña su sueño de pureza, de inocencia y candor con fulgor de poesía. ¡Campana querida, viajera feliz que surcando los aires llegasteis aquí trayendo mensajes de tiernos amores, dulce compañía serás de los niños, ¡campana querida!

Delfina Bolaños de Arce Maestra de la Escuela Estados Unidos de América

San Joaquín de Flores, Costa Rica. 4 de julio de 1956

Nota de la Dirección: Comentamos la tardanza en la publicación de estos versos, lo que se debió a que por nuestra ausencia no tu-

## OPTICA TRENAN



VEA MAS POR MENOS DINERO  
Repuestos para ANTEOJOS  
ARMAZONES estilo moderno.

**SRTA. MARIA DE LOS ANGELES PRADA**

Celebrará el próximo domingo 2 de agosto día de la Virgen de los Angeles, su fecha onomástica la simpática y culta señorita María de los Angeles Prada, Cronista Social del Diario de Costa Rica, a quienes nos complacemos en anticiparle nuestro más atento saludo, formulamos nuestros más sinceros votos por su eterna felicidad.

**SRTA. MARIA DE LOS ANGELES ESQUIVEL**

Vayan nuestros más sinceros parabienes para la distinguida señorita María de los Angeles Esquivel en ocasión de haber celebrado el recién pasado dos de los corrientes el día de su santo.

**DOÑA DORITA DE CHAVARRIA**

MUNDO FEMENINO desea muchas felicidades a la gentilísima señora doña Dorita de Chavarría en ocasión de haber celebrado la grata fecha de su natalicio, el recién pasado 2 de los corrientes.

**DOÑA MARIA DE LOS ANGELES DE SEGOVIA**

Recibirá mañana muchas felicitaciones la distinguida dama doña María de los Angeles de Segovia, con motivo de celebrar el próximo día 2 de los corrientes el día de su santa.

**DOÑA TILDA PACHECO**

Celebra mañana su fecha natalicia la culta dama doña Tilda de Pacheco, por lo cual estará muy agasajada. "Mundo Femenino" se une a las múltiples felicitaciones deseándole muchas felicidades.

**TERCER ANIVERSARIO MATRIMONIAL**

Están celebrando hoy el tercer aniversario matrimonial los cultos y distinguidos esposos Lic. don Franklin Aguilar y su gentil señora doña Grace de Aguilar. "Mundo Femenino" les felicita sinceramente y les desea muchos y muy felices aniversarios más.

**NINITA MARIA ELENA FERNANDEZ SANDI**

Celebra su segundo cumpleaños la linda muñequita María Elena Fernández Sandí, orgullo de sus padres don Antonio Fernández Fonseca y su distinguida señora doña Herminia Sandí de Fonseca. Este periódico adelanta a la bella cumpleañera un mensaje de felicitaciones.

**DOÑA VIRGINIA DE BABCOK**

Está celebrando el día de hoy la grata fecha de su cumpleaños la gentilísima dama doña Virginia de Babcock, razón por la cual este periódico se complace en adelantarle un atento saludo.

**— Sección Social —**

A cargo de Rosibell Segura y Eida Gómez

**La boda Jiménez Castro-Carvajal Castro**



En el Santuario de Santa Teresita del Niño Jesús, se llevará a cabo el próximo sábado a las cinco de la tarde la ceremonia nupcial de dos distinguidos elementos de la sociedad costarricense. Son ellos, el apreciable y caballeroso joven don Alvaro Jiménez Castro, perteneciente al hogar formado por el Lic. don Claudio Jiménez y su hermosa señora la gentilísima dama doña Rosita Castro de Jiménez, y la linda, espiritual y culta señorita Lilliete Carvajal Castro, hija menor de los muy estimados esposos Ingeniero don Francisco Carvajal y su dignísima señora doña Jovita Castro de Carvajal.

Su boda será acontecimiento al rededor del cual convergerán las más vivas simpatías porque ambos son elementos de grandes prendas morales heredadas de sus mayores que han sabido conquistar un prestigioso lugar en la sociedad costarricense.

Alvaro, caballeroso y gentil, lleva en sí el espíritu de empresa y lucha de su abuelo el gran hombre de empresa que fué don Florentino Castro Soto, y Lilliete, en carna toda la gracia, la belleza y la dulzura de su abuela Natalia Jiménez Rivera, aunándose además en ellos todos los méritos de sus otros antepasados y de sus dignísimos progenitores.

Se esta feliz oportunidad propicia al externar sincero de nuestros mejores votos por la ventura de la feliz pareja, para la cual imploramos al cielo una perenne lluvia de gracias.

Suscríbese a "MUNDO FEMENINO"

**La muerte de don José Joaquín Alfaro Iglesias**

La sociedad costarricense fue honradamente conmovida con el deceso sentidísimo del caballero don José Joaquín Alfaro, Gerente del Banco de Costa Rica, posición que sirvió durante varios años, siendo uno de los más notables personajes de la Banca Nacional. Se distinguió el ilustre extinto siempre por su acendrado espíritu de cooperación, y la sociedad tuvo en él a uno de sus principales columnas. Fue Director de la Junta de Protección Social, sirviendo con abnegación al país cada vez que fueron precisos sus servicios. Últimamente era uno de los más activos miembros de la Sociedad Fundadora de la Clínica Católica de la Purísima, la cual surgió gra-

cias a su iniciativa y a su esfuerzo. Como hijo, esposo, padre y hermano don José Joaquín mereció siempre admiración y respeto, pues fue el suyo hogar estimadísimo en la sociedad, inspirado en el ejemplo sin par del hoy llorado caballero. Innumerables fueron las prendas morales, espirituales y cívicas que rodearon su vida, por eso, su desaparición deja hondo vacío en todos los círculos y profundo dolor en el seno de la respetabilísima familia, con cuyo duelo muy significativamente nos solidarizamos, juntando a las suyas nuestras oraciones por la eterna paz de quien merecerá perenne veneración y respetuoso recuerdo a su venerable memoria.

**FOTO AUBERT**

SIEMPRE A SUS ORDENES  
Frente a la Iglesia del Carmen  
TELEFONO 5478

**REGRESO DE NICARAGUA**

Después de pasar una corta temporada de vacaciones en Nicaragua, regresaron al país los muy estimables esposos don Arnoldo Jiménez y su gentil señora doña Olivia Robledo de Jiménez, Directora de la Escuela Greg.

MUNDO FEMENINO les presenta un muy atento saludo de bienvenida.

**HACIA MEXICO**

A reunirse con su dignísima señora doña Itza Castro de Soto, partió el miércoles pasado el caballero don Julio César Soto Ibarra, recién nombrado Presidente del Congreso de Cámaras Junior celebrado la semana antepasada en esta capital. Los estimados esposos regresarán a principios de agosto. Les anticipamos nuestra cordial bienvenida.

**TEATRO NACIONAL**

MARTES 31 DE JULIO DE 1956, A LAS 8 P. M.  
CONFERENCIA DEL R. P. ALBERTO DE CASTRO, S. J.  
Banca rota del Hombre y la Mujer

- SUMARIO:
  - I.—Controversia en el Paraíso. Origen del varón y la mujer. ADAN en la letra del Génesis y en la teoría de Darwin. EVA o "las mujeres" MARIA, la "MUJER".
  - II.—Psicología del Pecado. La Serpiente y el Arcángel negro. La Serpiente y Kant. La Serpiente y la Celestina de Rojas.
  - III.—El Capitán de Loyola y la Posición Española frente a la Muerte. El "mito histórico" del paraíso y el drama de la humanidad. El pecado de nuestra raza y el infierno entendido. Donjuanesmo español ante la muerte o diálogo de Sócrates con Jorge Manrique.

Salvadoreño: Recuerde que ahora MUNDO FEMENINO es suyo. Disponga de él. Envíenos sus comentarios acerca de cualquier problema de El Salvador. Envíenos sus producciones. Estas páginas son suyas también.

**CURSO SMITH CORONA OF REE**

Curso intensivo de mecanografía en un mes.  
3 horas diarias, lecciones en la mañana, tarde y noche.  
Curso completo individual y garantizado  
Teléfono J-6267 — Diagonal Banco Central (Segundo Piso)

**VISTAZOS DEPORTIVOS**

a cargo de Enrique Muñoz Herrera

Domingo 22 de Julio.

**ESTADIO NACIONAL**

Liga Deportiva Alajuelense y Unión Deportiva de Moravia, jugaron su partido de la Segunda Vuelta ante regular concurrencia. Los equipos saltaron al terreno de juego con sus titulares y en una bonita mañana propicia para balompié. Da comienzo el partido y los conjuntos empiezan a practicar un fútbol a base de velocidad y coraje en busca de los puntos que tanta falta hacen en este Campeonato. En los primeros momentos sin muchas líneas delanteras ponen en prueba a los porteros Alvarado y Blanco quienes responden de manera firme.

Los conjuntos siguen prestando y el primero en mover el marcador es el Manudo por medio de Juan Ulloa a los 36 minutos, siendo esto lo único en el primer tiempo.

En el segundo, los reclutas reaccionaron y buscan el empate, apareciendo este para los cantonales por medio de Roldán, siendo ahí donde los Erizos se llevaron un buen susto porque los reclutas se profundizaban más sobre el marco Alajuelense y en más de una oportunidad los moravianos perdieron la ocasión de tomar ventaja, lo mismo que los Manudos porque ambas líneas fallaron.

Vino seguidamente jugada de profundidad por el centro del terreno y Soto, por piernas y en potente tiro, deja sin chance al portero Blanco para el segundo tanto pro vinciano. Alajuela entonces se adueña de la cancha y en jugada por la punta derecha, Ulloa reci-

be gran servicio de Herrera y fusila al portero Moravian para el tercero y último del partido. Termina el encuentro con una vallosa victoria para Alajuela sobre Moravia de 3 x 1 y los reclutas siguen en el último lugar del Campeonato y a sólo un lugar del fatídico descenso.

Miércoles 25 de Julio.

**ESTADIO NACIONAL**

En partido nocturno se enfrentaron los equipos Libertad y Uruguay, dando al poco público que se dio cita en el Estadio capitalino un bonito partido en lo que respecta a coraje y deseos de llevarse la victoria. El encuentro da comienzo con bastante dominio de la escuadra isidreña que se muestra más penetrante y más coordinada, y a sí es como logra abrir el marcador en jugada por la punta izquierda y un centro sobre la valla Libertad. Pacheco Meléndez, con golpe de cabeza anida la bola en la portería de Alvarado para marcar el primer tanto del Uruguay.

Los lecheros siguen presionando pero su línea de ataque pierde o tras oportunidades de aumentar la ventaja. Esto fué todo en el primer tiempo. En el segundo, los conjuntos siguen el mismo tren de juego y la atacante uruguaya sigue perdiendo oportunidades de aumentar su cuenta, porque los Decanos no encuentran la estabilidad en sus líneas, ni la armazón, pero en una jugada también por el extremo izquierdo, Anacín Alvarado centra la pelota y el portero Núñez se quedó clavado en el marco y se aprovecha Mardoqueo González para con golpe de cabeza a notar el empate del partido.

Los isidreños profundizan de manera eficiente, más todas sus esperanzas se desvanecen cuando la bola llega a sus extremos por el bajo rendimiento de éstos, a quienes se les presentan oportunidades de anotar, pero sin saber aprovecharlas. El Uruguay mereció ganar el partido por más de un gol, teniendo que conformarse con un empate, ya que la mayoría del tiempo del partido fué más equipo que los blanquinos.

Con este empate el Uruguay mete en la danza del descenso a más de un equipo. El marcador final fué un empate.

**Lo distinguido está en ofrecer un EMU**

**DESODORANTES**

REGULA LA TRANSPIRACION DE LAS AXILAS Y LAS DESODORIZA POR VARIOS DIAS

HUMORISMO

Un viajero aristócrata inglés presenta en el club a su hijo, muchacho de veintidós años que acaba de doctorarse en Oxford. Una vez allí, le invita a beber whiskey; cuando han bebido tres vasos le conduce ante un balcón y le dice: Antes de que sigas bebiendo, voy a indicarte la manera de contentarte a tiempo, pues un "gentleman" jamás debe aparecer ebrio ante sus amigos. Ves esos dos guardias que están en la acera de enfrente, delante de esa verja? Pues bien, cuando se te convierta en tres... es señal de que debes irte a la cama sin perder tiempo. El muchacho quedó un momento junto al balcón y se vuelve enseguida hacia su padre: Papá, me parece que harías perfectamente en acostarte. Ahí enfrente no hay nada más que un guardia...

MARIBEL ARRIETA

Viene de la Pág. PRIMERA... na por la agilidad de sus respuestas, por la hondura de sus reflexiones, y por la sinceridad que se advierte en sus valientes opiniones. En una palabra, Maribel es bonita por fuera y por dentro, en su cabeza hay algo más que pelo rubio. Ante todo, y porque es el detalle de su vida que más nos emociona, diremos a Uds. que Maribel es neta tra colega, ya que ha comenzado a llevar la sección social de El Independiente, periódico de su tierra. Nos manifiesta que no le gusta actuar en el cine, pues su primera y única película hecha en México y cuyo título es: "Nos vemos en el Cielo" teniendo como compañero a Ramón Armengod, le probó que no estaba hecha para esa carrera. No obstante, nos dice: "soy cultora del arte, es alumna del Ballet Nacional; le gusta escuchar buena música, siendo sus compositores preferidos Mozart, Shaikevsky y Chopin. Sus autores: los ingleses de preferencia Oscar Wilde, Henry James, Howthorne y Dagnie Du Maurier. Sus pintores: Van Gogh, Greco, Velázquez y Murillo. A este respecto nos dice: los prefiero, porque encuentro en sus pinturas algo más que colores. Hay en el mensaje oculto que ha de encontrarse en toda obra de arte, para que el alma vibre al contemplarla o escucharla.

Nos habla luego de sus deportes favoritos y a este respecto dice: "juzgo el deporte primordial en la vida de los individuos y creo que practicándolo se alcanza tanto una buena constitución física como una perfecta higiene mental. Los más predilectos son: Squi acuático, natación y equitación". Cuáles son hoy sus ambiciones?, le preguntamos, esperando oír la clásica expresión de: formar un hogar... Pues no, la linda rubiña nos responde: "marchar a Europa a donde iré muy pronto para perfeccionarme en el aprendizaje del piano, aprender muy bien el francés y el italiano y terminar mis estudios de Arte en Decoración de interiores". Y de política? Qué hay? Política... repite extrañada. No es cosa que me ha interesado aún, sin que ello signifique que no me interesan los problemas del país. En cambio sí puedo decirle que veo con mucha simpatía eso de la Unión que juzgo conveniente para todos estos países, y creo que cuando la cultura centroamericana se robustezca debidamente, estos pueblos todos llegarán a la Unión, pero para ello será preciso también tener un corazón libre de localismo y este no puede ser paralelo jamás a espíritus estrechos". Sus compañeros de la Cámara Junior salvadoreña que viajan con ella, la reclaman, y la bella entrevistada nos dice un cordial hasta luego y, se despide momentáneamente. Rato después desembarcamos todas. Ella ha llegado a Costa Rica como invitada especial de la Cámara Junior costarricense. El Congreso de Cámaras Junior recién celebrado. El Aeropuerto de El Coco está lleno de admiradores de la coronza cacateca que estuvo a punto de ser Miss Universo.

OBRAS PUESTAS AL SERVICIO DEL PUBLICO EN LA BIBLIOTECA NACIONAL

Aventuras de Nils Holgersson, Selma LAGERLOF; Obras escogidas, Baruch de SPINOZA; Nueva visión de la historia del cristianismo (2 tomos), Bernardino LLORCA, Sobre el maestro y la educación, Víctor GARCIA HOZ; Gramática sucinta de la lengua alemana, Emillo OTTO; Química

elemental moderna (inorgánica y orgánica), Santiago A. CELSI; O livicultura y elayotecnica, Dante FLOREAL MARSICO; Berlin, Theodor PLEVIER; Historia Universal, Hermann BAUMHAUER El siglo XVI a la luz de los embajadores venecianos, Orestes FERARRA.

LOS CLUBES...

ciones Exteriores de la Cámara de Diputados. En su carácter oficial, los esposos Adair reciben invitaciones para asistir a las recepciones que ofrecen las distintas embajadas acreditadas de Washington.

Al referirse a esto, Mrs. Adair dijo lo siguiente: "Quedé tan complacida con la oportunidad que tuve de conversar con las esposas de los diplomáticos que se me ocurrió compartir mi satisfacción con las esposas de todos los senadores y diputados. Me pareció que había viajado por todo el mundo sin haber salido de Washington; y muy pronto me di cuenta de que las esposas extranjeras estaban también ansiosas de entablar amistad con nosotras".

Hoy día funcionan tres Clubes Internacionales de Amas de Casa que se rigen por los mismos reglamentos y que persiguen iguales objetivos. El número de miembros se limita a veinte: 10 esposas de diplomáticos y 10 esposas de miembros del Congreso, cinco de ellas del Partido Re-

Viene de la Pág. PRIMERA

publicano y cinco del Demócrata. Los miembros extranjeros de uno de los clubes son esposas de embajadores y ministros, los de otro son las de ministros y consejeros y los del otro son las de funcionarios del servicio exterior de los Estados Unidos y las esposas de secretarios y agregados extranjeros.

Cada grupo se reúne mensualmente en un almuerzo o en un té y cada miembro trae un invitado diferente cada mes. Durante la reunión se estudia algún punto importante de un país o de un estado de la Unión. En las reuniones se ofrecen bailes regionales, sánetes, exhibiciones de arte, películas cinematográficas y, a veces, algún miembro da una breve conferencia.

En una de las últimas reuniones se demostró la manera artística de los japoneses para arreglar las flores. Otra reunión se dedicó a tratar el tema del estatuto jurídico de la mujer alrededor del mundo.

APRENDA A MANEJAR

ESCUELA TECNICA DE CHOFERES SAN CRISTOBAL

Parqueo - Nociones de Mecánica, etc. Unico Teléfono J-4303 - Apartado 844 Edificio N° 1 - Apartamento N° 4 - Ciudadela Cald. Muñoz

NOTAS CULTURALES

concurios que se celebrarán en todo el mundo, con premios de \$ 1,000 para el mejor cuadro en cada uno de ellos, además del premio de \$ 10,000.

El Consejo Internacional de Museos, la Asociación Internacional de Críticos de Arte y la Asociación Internacional de Artes Plásticas han ofrecido colaborar con la Fundación para organizar la colección preliminar de pinturas y para constituir los jurados que habrán de juzgarlas.

Los concursos nacionales se celebrarán en los países en que las tres asociaciones antes mencionadas tienen representantes. Estas son, además de los Estados Unidos: Austria, Bélgica, Brasil, Dinamarca, Egipto, Francia, Italia, Holanda, Japón, Polonia, Portugal, el Reino Unido y Yugo eslavía. Los concursos regionales en otros países se celebrarán este año si se organizan por completo las secciones nacionales, antes del 1° de junio de 1956.

Para optar al premio internacional o a los regionales, los concursantes deben haber exhibido sus obras en los dos últimos años anteriores al concurso y haber las pintado dentro de los tres años anteriores al mismo.

Con motivo de la celebración de su XV aniversario, la famosa Galería Nacional de Washington inauguró una exposición especial de 70 pinturas y 24 esculturas. La colección fué prestada por la Fundación Samuel H. Kress, y consiste en obras maestras de las escuelas italiana, alemana, española y francesa. Entre ellas figuran pinturas de Botticelli, Titian, Tim toretto, Veronese, Ghirlandajo, Matthias, Gruenewald, Cranach, Holbein, Mímling, El Greco, Zurburan, Clouet, Fragonard y Watteau. Esta es la primera vez que se han exhibido estas obras en los Estados Unidos y muchas de ellas serán donadas, más tarde, a la Galería Nacional.

La colección de esculturas incluye obras muy importantes del gótico italiano y del renacimiento

Viene de la Pág. PRIMERA

que formaron parte de museos y colecciones particulares de Europa. Las más importantes son dos figuras policromadas de tamaño natural, en perfecto estado de conservación, talladas por Nino Pisano.

La generosidad de los benefactores ha aumentado en el doble las colecciones de la Galería Nacional, desde 1941. Posee ahora más de 1.100 cuadros y 327 esculturas. Además, se exhiben allí 650 pinturas, que algunos coleccionistas han depositado en calidad de préstamo. Se puede decir muy bien que la Galería Nacional, por su alcance y la calidad de sus colecciones de pinturas, y de artes gráficas, puede compararse con las mejores de su género en el mundo.

TRES PREMIOS SENSACIONALES:

UNA LUJOSISIMA RESIDENCIA DE CIEN MIL COLONES, en el Barrio "La Granja" de San Pedro de Montes de Oca. Nueva, sin estrenar recién construida.

UN ELEGANTE AUTOMOVIL MODELO 1956 "FAIRLANE VICTORIA" con todos los adelantos de la industria automotriz, en subyugante combinación de colores. El valor de este automóvil es treinta y tres mil colones.

UN VIAJE A EUROPA, PARA DOS PERSONAS, con todos los gastos pagados, incluyendo los viajes en avión de ida y regreso, hoteles de lujo, excursiones en ferrocarril, autobús y automóvil, visitas a los sitios turísticos más bellos de Europa, con regreso por Nueva York.

LA ACCION VALE SOLO SIETE COLONES

15% de descuento en las compras mayores de 10 acciones.

GRAN RIFA DE LA CRUZ ROJA COSTARRICENSE

INTERESANTES

Viene de la Pág. PRIMERA

sabiendo de gran interés las palabras a pronunciar por el mandatario.

Nada nos dijo acerca de las ovaciones. Y bien lo hizo, pues de lo contrario habría estado reñido con nuestra manera de ser, y la que esperamos del Primer Mandatario. Se refirió sí, y con lujo de detalles a los sucesos de la Conferencia, dándonos sus impresiones al respecto. Fueron, las siguientes:

La Actitud del Pueblo Panameño

El suceso espectacular, — nos dijo — el pueblo panameño vivió con gran civismo su papel. En cualquier lugar era fácil encontrar agrupaciones hasta de cien íntegra en la celebración de tan magno suceso. Reconocimiento ilimitado merecen el pueblo y el gobierno panameños por la calurosa acogida que dieron a las Delegaciones de todo el Continente. El entusiasmo popular no faltó en ningún momento. La organización de un evento de tanta magnitud fue magistral. El Sr. Presidente Arias, el Cancellor Boyd y sus Ministros tuvieron la extrema cortesía de recibir y despedir en el Aeropuerto a las 18 Misiones visitantes permaneciendo en Tocumen noches y días enteros.

En nombre de mi Gobierno y del pueblo costarricense, felicito a Panamá en su Gobierno y en su pueblo por haber sido teatro de tan grandioso espectáculo histórico en el cual, ciudadanos y funcionarios se congregaron a dar realce al evento.

Los Reaniones y una Propuesta de Costa Rica

En la primera reunión de mandatarios americanos, a la cual podríamos llamar oír su carácter informal, se estableció contacto entre

todos, cambiándose autógrafos y charlando muy complacidos los que ya éramos viejos amigos. A esta se sucedió la importante, en la que se escucharon discursos de todos los Presidentes asistentes. Eisenhower propuso la formación de una Comisión internacional que asore a los Presidentes en el desarrollo del Plan Económico Hemisférico, anunciando en el acto que su hermano Milton Eisenhower, Presidente Universitario sería su representante en esa Comisión. En mi opinión, — siguió diciendo el Presidente Figueres, esa ecogencia del Presidente Eisenhower fue de las más importantes de la Conferencia, revelando con ello que en realidad el Presidente norteamericano está interesado en el éxito de las labores de la Comisión.

Venezuela formuló la idea de la creación de un fondo de desarrollo económico. La idea es buena en mi opinión y concuerda con una propuesta que se hizo en la Conferencia Económica de Río de Janeiro, la cual por el momento no ha sido aceptada por todos los países.

Yo me permití formular también varias proposiciones en un discurso no escrito y me voy a poner a reconstruir esas palabras y ordenar las propuestas del Gobierno de Costa Rica ante la Conferencia de Presidentes de Panamá. Dentro de unos días daré a los periodistas costarricenses.

La Frustrada visita de Castillo Armas a Costa Rica

Alrededor de este asunto dijo Figueres: "La verdad es esta: Tenía originalmente la idea de visitar todos los países centroamericanos a su regreso. A la hora de concertar programas se dió cuenta de que esto le tomaba varios días y él tenía que estar hoy, el día 24 en Guatemala por el asunto de si se suspendía o no las Ga-

rantías. En todo caso, luego lo vi inclinado a visitar Nicaragua y Costa Rica, enseguida le pareció que sólo Costa Rica. Por un telefonema de él recibido en la noche del 23 en la Embaja de Costa Rica me dió para las once de la noche de esa misma fecha y conté renciamos desde esa hora hasta las dos a. m. Fue entonces cuando me dió las razones que tenía para, de momento desistir de su viaje a nuestro país. El Cancellor Volio y yo le expresamos cuanto lamentábamos el no tener su visita, reiterándole la invitación para que por el momento viniera su señora, visita que ella hará en fecha próxima, aunque todavía no precisada. Me dió que su propósito de visitar Costa Rica, obedece a más del deseo de propiciar con tal visita un mayor acercamiento entre ambos pueblos, al anhelo de desvirtuar rumores que aseguran que la amistad que ha procurado con otros gobiernos centroamericanos tiene como fondo inamistad con Costa Rica. Y continuó diciendo Figueres: "El ha deseado significar con una visita sus sentimientos más cordiales para nuestro pueblo y Gobierno. Le contesté que agradecía mucho tal explicación pero que no era necesario, puesto que nosotros comprendíamos que sus sentimientos son de carácter general centroamericanos y no fomenta bandos contrarios o divisiones entre países hermanos. He de agregar aquí que viene muy agradecido por la comida que Castillo Armas y su señora ofrecieron a la Delegación de Costa Rica en la Embajada de Guatemala".

SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Cíelo Club, al contadario o en facilísimos abonos. TELEFONO 2888 Frente a Musmanni.

FLOR CARIOCA

